## بِينْمُ لِلْمُ الْآلِكُ الْحَجَرُ الْحَجُمُ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِمُ ال

奉至仁至慈的安拉之名

# 伊斯兰简明指南

(带有插图)

# A Brief Illustrated Guide To Understanding Islam (第二版)

作者 I. A. Ibrahim 中文翻译 伊斯玛仪·哈桑

#### 英文版的主编:

William (Dawud) Peachy 博士

Michael (Abdul Hakim) Thomas

Tony (Abu Jalil) Silvestre

Idris Palmer

Jamaal Zarabozo

Ali al-Timimi

#### 英文版的科学编辑:

Harold Stewart Kuofi 教授

F. A. State 教授

Mahyub O. Taha 教授

Ahmad Allam 教授

Salman Sultan 教授

H.O. Sindi 副教授



#### 版权

版权所有 © 2007 I. A. Abu-Harb.

保留所有权利。未经作者书面许可,本书全部或部分均不得复印或转载,也不得以电子、机械、包括影印、录制或信息储存等方式复制或传播本书。以下为许可情况.

#### 印刷说明

欢迎任何个人或团体在不改变原书内容、不对原书进行增删的情况 下翻印本书.

### 上网浏览本书可登录

www.islam-guide.com/cs

中文版第一次印刷

书号 (ISBN): 9960-57-190-4

出版: 达尔•赛俩目,利雅得,沙特阿拉伯 (Darussalam, Riyadh, Saudi Arabia.)

# 目 录

前言	. 3
第 1 章	
	. 5
(1) 《古兰经》的科学奇迹	5
A)《古兰经》关于人类胚胎发育的论述	6
B)《古兰经》关于山的论述	11
C)《古兰经》关于宇宙起源的论述	14
D)《古兰经》关于脑的论述	16
E)《古兰经》关于河海的论述	17
F)《古兰经》关于深海与内海的论述	19
G)《古兰经》关于云的论述	21
H) 科学家对《古兰经》的科学奇迹所发表的看法	26
(2) 拟作如《古兰经》之一章的巨大挑战	30
(3) 伊斯兰的先知穆罕默德 紫 降临的圣经预言	32
(4)《古兰经》中的应验预言	35
(5) 先知穆罕默德紫的奇迹	35
(6) 穆罕默德紫的简朴生活	36
(7) 伊斯兰的迅速发展	39
第 2 章	
伊斯兰的部分益处	41
(1) 通往永恒天堂	41
(2) 免受火狱之苦	42
(3) 真正快乐与内心平静	43
7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7	

## 第 3 章

何为伊斯兰? 45 伊斯兰基本信仰 45 1)信真主 45 2)信天使 47 3)信经典 47 4)信使者 47 5)信后世 48 6)信前定 48 除《古兰经》外,另有神圣之言? 48 圣训选录 49 伊斯兰如何描述审判日? 50 如何成为穆斯林? 52 《古兰经》的内容 53 谁是先知穆罕默德騫? 54 伊斯兰的传播如何影响科学的进展? 55 穆斯林相信耶稣的哪些事迹? 56 伊斯兰如何评论恐怖主义? 59 伊斯兰的人权与正义 60 妇女在伊斯兰中的地位 63 伊斯兰的家庭观念 73 穆斯林如何对待年长者? 64 什么是伊斯兰的五大支柱? 64 1)信仰的证词 64 2)礼拜 65 3)天课 65 4)斋戒 66 5)麦加朝觐 66 有关伊斯兰的更多信息 68 欢迎者と 68	伊斯兰信仰的基本内容	45
1)信真主       45         2)信天使       47         3)信经典       47         4)信使者       47         5)信后世       48         6)信前定       48         除《古兰经》外,另有神圣之言?       48         圣训选录       49         伊斯兰如何描述审判日?       50         如何成为穆斯林?       52         《古兰经》的内容       53         谁是先知穆罕默德素?       54         伊斯兰的传播如何影响科学的进展?       55         穆斯林相信耶稣的哪些事迹?       56         伊斯兰的人权与正义       60         妇女在伊斯兰中的地位       63         伊斯兰的家庭观念       73         穆斯林如何对待年长者?       64         什么是伊斯兰的五大支柱?       64         1)信仰的证词       64         2)礼拜       65         3)天课       65         4)斋戒       66         5)麦加朝觐       66         有关伊斯兰的更多信息       68         欢迎建议       68	何为伊斯兰?	45
2)信天使       47         3)信经典       47         4)信使者       47         5)信后世       48         6)信前定       48         除《古兰经》外,另有神圣之言?       48         圣训选录       49         伊斯兰如何描述审判日?       50         如何成为穆斯林?       52         《古兰经》的内容       53         谁是先知穆罕默德囊?       54         伊斯兰的传播如何影响科学的进展?       55         穆斯林相信耶稣的哪些事迹?       56         伊斯兰的人权与正义       60         妇女在伊斯兰中的地位       63         伊斯兰的家庭观念       73         穆斯林如何对待年长者?       64         什么是伊斯兰的五大支柱?       64         1)信仰的证词       64         2)礼拜       65         3)天课       65         4)斋戒       66         5)麦加朝觐       66         有关伊斯兰的更多信息       68         欢迎建议       68	伊斯兰基本信仰	45
3)信经典       47         4)信使者       47         5)信后世       48         6)信前定       48         除《古兰经》外,另有神圣之言?       48         圣训选录       49         伊斯兰如何描述审判日?       50         如何成为穆斯林?       52         《古兰经》的内容       53         谁是先知穆罕默德紫?       54         伊斯兰的传播如何影响科学的进展?       55         穆斯林相信耶稣的哪些事迹?       56         伊斯兰的人权与正义       60         妇女在伊斯兰中的地位       63         伊斯兰的家庭观念       73         穆斯林如何对待年长者?       64         什么是伊斯兰的五大支柱?       64         1)信仰的证词       64         2)礼拜       65         3)天课       65         4)斋戒       66         5)麦加朝觐       66         有关伊斯兰的更多信息       68         欢迎建议       68	1) 信真主	45
4) 信使者       47         5) 信后世       48         6) 信前定       48         除《古兰经》外,另有神圣之言?       48         圣训选录       49         伊斯兰如何描述审判日?       50         如何成为穆斯林?       52         《古兰经》的内容       53         谁是先知穆罕默德紫?       54         伊斯兰的传播如何影响科学的进展?       55         穆斯林相信耶稣的哪些事迹?       56         伊斯兰的人权与正义       60         妇女在伊斯兰中的地位       63         伊斯兰的家庭观念       73         穆斯林如何对待年长者?       64         什么是伊斯兰的五大支柱?       64         1) 信仰的证词       64         2) 礼拜       65         3) 天课       65         4) 斋戒       66         5) 麦加朝觐       66         有关伊斯兰的更多信息       68         欢迎建议       68	2) 信天使	47
5)信后世       48         6)信前定       48         除《古兰经》外,另有神圣之言?       48         圣训选录       49         伊斯兰如何描述审判日?       50         如何成为穆斯林?       52         《古兰经》的内容       53         谁是先知穆罕默德囊?       54         伊斯兰的传播如何影响科学的进展?       55         穆斯林相信耶稣的哪些事迹?       56         伊斯兰如何评论恐怖主义?       59         伊斯兰的人权与正义       60         妇女在伊斯兰中的地位       63         伊斯兰的家庭观念       73         穆斯林如何对待年长者?       64         什么是伊斯兰的五大支柱?       64         1)信仰的证词       64         2)礼拜       65         3)天课       65         4)斋戒       66         5)麦加朝觐       66         有关伊斯兰的更多信息       68         欢迎建议       68	3) 信经典	47
6)信前定	4) 信使者	47
除《古兰经》外,另有神圣之言?       48         圣训选录       49         伊斯兰如何描述审判日?       50         如何成为穆斯林?       52         《古兰经》的内容       53         谁是先知穆罕默德紫?       54         伊斯兰的传播如何影响科学的进展?       55         穆斯林相信耶稣的哪些事迹?       56         伊斯兰如何评论恐怖主义?       59         伊斯兰的人权与正义       60         妇女在伊斯兰中的地位       63         伊斯兰的家庭观念       73         穆斯林如何对待年长者?       64         什么是伊斯兰的五大支柱?       64         1)信仰的证词       64         2)礼拜       65         3)天课       65         4)斋戒       66         5)麦加朝觐       66         有关伊斯兰的更多信息       68         欢迎建议       68	5) 信后世	48
圣训选录49伊斯兰如何描述审判日?50如何成为穆斯林?52《古兰经》的内容53谁是先知穆罕默德囊?54伊斯兰的传播如何影响科学的进展?55穆斯林相信耶稣的哪些事迹?56伊斯兰如何评论恐怖主义?59伊斯兰的人权与正义60妇女在伊斯兰中的地位63伊斯兰的家庭观念73穆斯林如何对待年长者?641)信仰的证词642)礼拜653)天课654)斋戒665)麦加朝觐66有关伊斯兰的更多信息68欢迎建议68		48
伊斯兰如何描述审判日?50如何成为穆斯林?52《古兰经》的内容53谁是先知穆罕默德囊?54伊斯兰的传播如何影响科学的进展?55穆斯林相信耶稣的哪些事迹?56伊斯兰如何评论恐怖主义?59伊斯兰的人权与正义60妇女在伊斯兰中的地位63伊斯兰的家庭观念73穆斯林如何对待年长者?641)信仰的证词642)礼拜653)天课654)斋戒665)麦加朝觐66有关伊斯兰的更多信息68欢迎建议68	除《古兰经》外,另有神圣之言 ?	48
如何成为穆斯林?    52 《古兰经》的内容   53 谁是先知穆罕默德囊?   54 伊斯兰的传播如何影响科学的进展?  55 穆斯林相信耶稣的哪些事迹?  56 伊斯兰如何评论恐怖主义?  59 伊斯兰的人权与正义  60 妇女在伊斯兰中的地位  63 伊斯兰的家庭观念  73 穆斯林如何对待年长者?  64 什么是伊斯兰的五大支柱?  64 1)信仰的证词  64 2)礼拜  65 3)天课  65 4)斋戒  66 5)麦加朝觐  66 有关伊斯兰的更多信息  68 欢迎建议  68		
《古兰经》的内容       53         谁是先知穆罕默德囊?       54         伊斯兰的传播如何影响科学的进展?       55         穆斯林相信耶稣的哪些事迹?       56         伊斯兰如何评论恐怖主义?       59         伊斯兰的人权与正义       60         妇女在伊斯兰中的地位       63         伊斯兰的家庭观念       73         穆斯林如何对待年长者?       64         什么是伊斯兰的五大支柱?       64         1)信仰的证词       64         2)礼拜       65         3)天课       65         4)斋戒       66         5)麦加朝觐       66         有关伊斯兰的更多信息       68         欢迎建议       68		
谁是先知穆罕默德鸞?       54         伊斯兰的传播如何影响科学的进展?       55         穆斯林相信耶稣的哪些事迹?       56         伊斯兰如何评论恐怖主义?       59         伊斯兰的人权与正义       60         妇女在伊斯兰中的地位       63         伊斯兰的家庭观念       73         穆斯林如何对待年长者?       64         1)信仰的证词       64         2)礼拜       65         3)天课       65         4)斋戒       66         5)麦加朝觐       66         有关伊斯兰的更多信息       68         欢迎建议       68		_
伊斯兰的传播如何影响科学的进展?55穆斯林相信耶稣的哪些事迹?56伊斯兰如何评论恐怖主义?59伊斯兰的人权与正义60妇女在伊斯兰中的地位63伊斯兰的家庭观念73穆斯林如何对待年长者?64什么是伊斯兰的五大支柱?641)信仰的证词642)礼拜653)天课654)斋戒665)麦加朝觐66有关伊斯兰的更多信息68欢迎建议68		
穆斯林相信耶稣的哪些事迹?56伊斯兰如何评论恐怖主义?59伊斯兰的人权与正义60妇女在伊斯兰中的地位63伊斯兰的家庭观念73穆斯林如何对待年长者?641)信仰的证词642)礼拜653)天课654)斋戒665)麦加朝觐66有关伊斯兰的更多信息68欢迎建议68		_
伊斯兰如何评论恐怖主义?59伊斯兰的人权与正义60妇女在伊斯兰中的地位63伊斯兰的家庭观念73穆斯林如何对待年长者?64什么是伊斯兰的五大支柱?641)信仰的证词642)礼拜653)天课654)斋戒665)麦加朝觐66有关伊斯兰的更多信息68欢迎建议68	* ***	
伊斯兰的人权与正义60妇女在伊斯兰中的地位63伊斯兰的家庭观念73穆斯林如何对待年长者?64什么是伊斯兰的五大支柱?641)信仰的证词642)礼拜653)天课654)斋戒665)麦加朝觐66有关伊斯兰的更多信息68欢迎建议68		
妇女在伊斯兰中的地位63伊斯兰的家庭观念73穆斯林如何对待年长者?64什么是伊斯兰的五大支柱?641)信仰的证词642)礼拜653)天课654)斋戒665)麦加朝觐66有关伊斯兰的更多信息68欢迎建议68	* ***	
伊斯兰的家庭观念73穆斯林如何对待年长者?64什么是伊斯兰的五大支柱?641)信仰的证词642)礼拜653)天课654)斋戒665)麦加朝觐66有关伊斯兰的更多信息68欢迎建议68		
穆斯林如何对待年长者?64什么是伊斯兰的五大支柱?641)信仰的证词642)礼拜653)天课654)斋戒665)麦加朝觐66有关伊斯兰的更多信息68欢迎建议68		
什么是伊斯兰的五大支柱?641)信仰的证词642)礼拜653)天课654)斋戒665)麦加朝觐66有关伊斯兰的更多信息68欢迎建议68		
1)信仰的证词642)礼拜653)天课654)斋戒665)麦加朝觐66有关伊斯兰的更多信息68欢迎建议68		
2) 礼拜653) 天课654) 斋戒665) 麦加朝觐66有关伊斯兰的更多信息68欢迎建议68		
3) 天课654) 斋戒665) 麦加朝觐66有关伊斯兰的更多信息68欢迎建议68		
4) 斋戒665) 麦加朝觐66有关伊斯兰的更多信息68欢迎建议68		
5) 麦加朝觐		
有关伊斯兰的更多信息	7 104724	
欢迎建议	,	
多有 fi 科	参考资料	
关于编辑		

# 前言

本书旨在简单介绍伊斯兰。它由三个章节组成。

第 1 章,**伊斯兰真理的一些证据**,它回答了某些人想要问的一些重要问题**:** 

- 《古兰经》真的是真主的语言吗?
- 穆罕默德 ﷺ 真的是真主所派来的先知吗?
- 伊斯兰真的是真主所启示的宗教吗? 在本章中提到了六种证据:
- 1)《古兰经》的科学奇迹:本节讨论 (附带说明)某些早在十四个 世纪以前《古兰经》中就已 经提到,但却是最近才发现 的科学事实。
- 2) 拟作如《古兰经》之一章的巨大挑战:在《古兰经》中,真主向全人类提出拟作如《古兰经》中任何一章之巨大挑战。然而从十四世纪前《古兰经》降示,一直到今天为止,无人能迎接此挑战,即使《古兰经》中最短的一章也罢(第108章)。
- 3) 伊斯兰的先知穆罕默德紫降临的 圣经预言:本节讨论圣经中对伊斯 兰的先知穆罕默德紫降临的部分预言。

<sup>(1)</sup> 这些阿拉伯文囊的意思是"愿安拉福安之"。

- **4)**《**古兰经**》**中的应验预言:**《古兰经》中所提到的未来事件真的发生了,例如罗马人战胜了波斯人。
- 5) 先知穆罕默德紫的奇迹: 先知穆罕默德紫曾经实现了许多 奇迹. 这些奇迹是由许多人共同见证的。
- **6) 穆罕默德紫的简朴生活:** 我们毫无理由怀疑穆罕默德紫是 先知的真实性,他也绝非凭借先知之名来谋取财富名利 之徒。

从这六种证据中,我们可以得到以下结论:

- ■《古兰经》真的是真主的语言。
- 穆罕默德 囊 真的是真主派来的先知。
- 伊斯兰真的是真主所启示的宗教。

如果我们想知道一个宗教是真的还是假的,我们不应该 以我们的情绪、感情或传统来判断。相反,我们应该以理 性和智慧来判断。当真主派遣先知时,他也用种种迹象和 证据来证明他们真的是真主派来的使者(因而证明他们所 宣扬的宗教也是真实的),并借此支持先知的工作。

第 2 章, **伊斯兰的部分益处**。本章讨论伊斯兰为个人 所带来的部分好处,例如:

- (1) 通往永恒天堂
- (2) 免受火狱之苦
- (3) 真正快乐与内心平静
- (4) 宽恕以前的所有罪行

第3章,**伊斯兰的基本内容**,本章介绍了伊斯兰的简单常识,也纠正了某些对于伊斯兰的误解,并且解答了一些常见的问题,例如:

- 伊斯兰对于恐怖主义的说法
- 妇女在伊斯兰中的地位



# 第 1 章

# 伊斯兰真理的一些证据

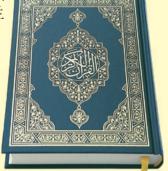
真主支持其最后的先知穆罕默德 ﷺ ,给他很多的奇迹 及证据证明他是真主所派来的真正先知。真主也支持其最 后一本启示录——《古兰经》,其中的许多奇迹都证明这 本《古兰经》是真主的真言,由其降示,而非人类所著述 。 本章论证这其中的部分证据。

#### (1)《古兰经》中的科学奇迹

《古兰经》是真主的真言,是真主派遣加百列 (Gabriel) 天使,降示给先知穆罕默德 紫的启示。它由穆 罕默德紫记诵,再对他的追随者口述,他们依次记诵并写下 它,再与先知穆罕默德 紫一起校阅。此外,先知穆罕默德 紫与加百列天使每年校阅《古兰经》一次,在其生命的最后一 年校阅两次。从《古兰经》降示至今,已经有数不清的穆斯

林背诵了整本《古兰经》。有的穆斯林甚至在十岁时即可记住整本《古兰经》。虽经过若干世纪,《古兰经》仍未曾更改一字。

《古兰经》于十四世纪前降示, 所提及的一些真理,直到最近才被科 学家发现或证实。证据揭示《古兰 经》无疑是真主的真言,由其对先 知穆罕默德囊降示,而且《古兰经》 绝非由穆罕默德 囊 或其他任何人所



《古兰经》

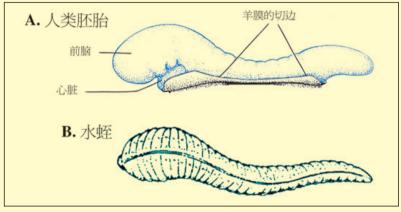
著述。 这也证明穆罕默德 ﷺ 确实是真主所派来的先知。因为对于十四世纪前的任何人而言,了解这些利用先进的设备及完备的科学方法,于近日才被发现或证实的真理是不可能的。接下来是一些例子。

#### A)《古兰经》关于人类胚胎发育的论述:

在《古兰经》中,真主谈到人类胚胎发育的几个阶段:

《我确已用泥土的精华创造人。然后,我使他变成精液,在坚固的容器中的精液。然后,我把精液造成血块(水蛭、悬浮物以及凝血),然后,我把血块造成肉团(咀嚼过的物质)·····》1(《古兰经》 23:12-14)

从字面上来看,阿拉伯文的"阿来格"(血块)有三种意思:(1)水蛭,(2)悬浮物以及(3)凝血。



**图 1**: 说明水蛭与人类胚胎在血块阶段相似之处的图组。(根据*Human Development as Described in the Quran and Sunnah* 《古兰经与圣行中所描述的人类发育》 所绘之水蛭图,作者莫尔 (Moore) 等,第 37 页,修改自 *Integrated Principles of Zoology* 《动物学综合原理》,作者西克曼 (Hickman)等。 根据 *The Developing Human* 《发育中的人类》 所绘之胚胎图,作者莫尔 (Moore) 与佩尔绍德 (Persaud),第 5 版,第 73 页。)

<sup>(1)</sup> 请注意,这些特殊括号 《 中的文字只是《古兰经》的意译。 并非阿拉伯文《古兰经》原本。

比较水蛭与血块阶段的胚胎,我们发现两者有相似之处<sup>1</sup>,如图 1 所示。 另外,此阶段的胚胎从母亲血液中获取营养,就像水蛭从其它生物身上吸血维持生命一样。<sup>2</sup>

"阿来格"(血块) 这个词的第二个意思是"悬浮物"。正如 从图 2 和图 3 所见,血块阶段的胚胎在母体子宫内处于悬 浮状态。

**图 2**: 我们可以 从此图中看出块阶 段的胚胎。(The Developing Human 《发育中的英》 作者真佩尔 (Moore) 与佩尔 绍德 (Persaud), 第 5 版,第 66 页。)

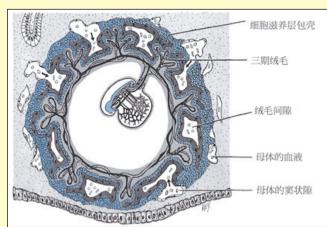
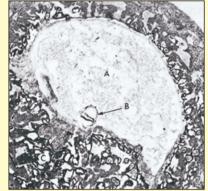


图 3: 在此显微照片中,我们可以看出母体子宫内血块阶段(约 15 天大)的悬浮胚胎(标为 B)。 胚胎的实际大小约为 0.6 厘米。(The Developing Human 《发育中的人类》作者莫尔 (Moore),第 3 版,第 66 页,根据Histology 《组织学》,作者里森(Leeson) 与里森。)

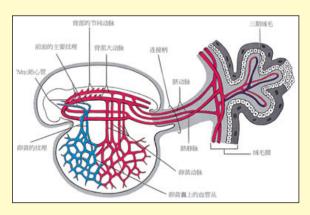


<sup>(1)</sup> The Developing Human 《发育中的人类》作者莫尔 (Moore) 与 佩尔绍德 (Persaud),第 5 版,第 8 页。

<sup>(2)</sup> Human Development as Described in the Quran and Sunnah 《古兰 经与圣行中所述之人类发育》作者莫尔 (Moore) 等第 36 页。

"阿来格"(血块) 这个词的第三个意思是"凝血"。我们发现胚胎在血块阶段的外观和囊袋很像一块凝血。这是因为此阶段有相对大量的血出现在胚胎中<sup>1</sup> (参阅图 4)。 同时此阶段胚胎中的血直到第三周末期才会循环流动。<sup>2</sup> 因此,此阶段的胚胎很像是一块凝血。

图 4:血块阶段胚胎中最初的心血管系和的心血管系和的小观和蒙接很像一块凝血,因为此阶段有相对中的血出现在胚胎中。(The Developing Human《发育中的人类》作者莫尔 (Moore),第 5版,第 65 页。)



因此"阿来格"(血块)这个词的三种意思的确符合对血 块阶段的描述。

经典中所提到的下一个阶段是"肉团"阶段。阿拉伯文的"穆杜阿图"(肉团)意思是"咀嚼过的物质"。如果您把口香糖放在嘴里嚼,然后将其与肉团阶段的胚胎进行比较,就可以断定:肉团阶段的胚胎有着咀嚼过物质的外观。这是因为胚胎背部的体节"有点像咀嚼过物质上的齿痕"。<sup>3</sup> (参阅图 5 和 6)。

<sup>(1)</sup> *Human Development as Described in the Quran and Sunnah*《古兰 经与圣行中所述之人类发育》,作者莫尔 (Moore)等,第 37-38 页。

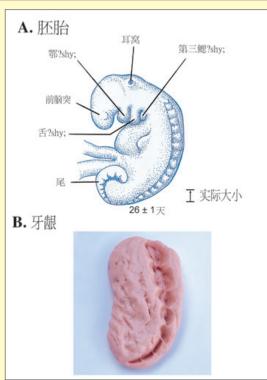
<sup>(2)</sup> *The Developing Human* 《发育中的人类》,作者莫尔 (Moore) 与佩尔绍德 (Persaud),第 5 版,第 65 页。

<sup>(3)</sup> *The Developing Human* 《发育中的人类》,作者莫尔 (Moore) 与佩尔绍德 (Persaud),第 5 版,第 8 页。

图 5: 肉团阶段 (28 天大)的胚胎照片。此阶段的胚胎照片。此阶段的胚胎外观像是咀嚼过的物质,因为胚胎背部的体节有点。图 出嚼过物质上的齿痕。 (The Developing Human《发育中的人类》作者绍德(Persaud),第 5 版,第82页,作者日本京都的京都大学西村英郎教授。)



图 6 : 比较口香糖与肉团阶段的胚胎外观,我们发现两者有相似之处。A)肉团阶段的胚胎图。此我们可以看出胚胎背部状似齿痕的体节。(The Developing Human《发育中的人类》作者莫尔(Moore)与佩尔绍德(Persaud),第 5 版,第 79 页。)B)一片嚼过的口香糖照片。



穆罕默德 囊 是何以在 1400 年前就知道这些科学家们在近代使用先进设备和高放大倍率的显微镜才发现的知识?而当时并不存在这些科学仪器。公元 1677 年,两位科学家翰姆 (Hamm) 和列恩福克 (Leeuwenhoek) 首先使用改进后的显微镜观察人类的精子细胞(在穆罕默德年代的 1000多年之后 囊)。 他们误以为精子细胞在女性外生殖器着床时就已经内含缩小的人体。1

莫尔教授(Keith L. Moore)<sup>2</sup> 是世界上解剖学和胚胎学领域最卓越的科学家之一,也是 *The Developing Human* 《发育中的人类》一书的作者,这本书已经翻译成八种语言。这是一本学术参考书,曾被美国一个特别委员会选为 "最佳个人作品"。莫尔教授是从加拿大多伦多的多伦多大学(University of Toronto)解剖学与细胞生物学系荣誉退休的教授。 他曾任该校医学院基础科学副院长,并在解剖学系任职系主任长达8年。在1984年,他获得由加拿大解剖学者协会(Canadian Association of Anatomists)颁发的加拿大解剖学领域的最高奖项 J.C.B.。 他曾经指导过许多国际性的协会,如加拿大和美国解剖学者协会(Canadian and American Association of Anatomists)以及生物科学联合会理事会(Council of the Union of Biological Sciences)。

1981 年,在沙特阿拉伯达曼 (Dammam) 举行的第 7 届 医药大会上,莫尔教授说:"能为阐明《古兰经》关于人类发育的论述而尽绵薄之力,我深感荣幸。我明确地认为,这些论述一定是真主告诉穆罕默德紫的,因为几乎所有这些知识都是好几个世纪以后才为人类所发现。这足以证明,穆罕默德紫是真主的使者。"3

<sup>(1)</sup> *The Developing Human* 《发育中的人类》,作者莫尔 (Moore) 与佩尔绍德 (Persaud),第 5 版,第 9 页。

<sup>(2)</sup> 附注: 本书提及的所有科学家的职衔于 1997 年进行最新更新。

<sup>(3)</sup> 此言论引用自《这就是真理》(录像带)。如需本录像带的 拷贝,请访问 www.islam-guide.com

然后,听众向莫尔教授提出以下问题: "您相信《古兰经》是真主的语言吗?" 他回答: "我认为这一点是无庸置疑的。"<sup>1</sup>

在一次会议中,莫尔教授说:"……人类胚胎经历一连串的发育变化过程,其阶段划分十分复杂,因此有人建议,可利用《古兰经》和圣训(穆罕默德 紫 所说、所行或所默许之事)中提到的一些内容来发展新的分类系统。所建议的这一系统既简单又全面,并且符合现代胚胎学知识。过去四年中对《古兰经》和圣训的深入研究揭示了一种人类胚胎的分类系统,神奇的是这些知识在公元 7 世纪时就已经记录下来。 虽然胚胎学之父亚里斯多德 (Aristotle) 在公元前 4 世纪在对母鸡下蛋的研究中就提出小鸡胚胎有好几个发育阶段,但并未列举出有关这些阶段的细节。就胚胎学的历史而言,在 20 世纪之前,人们对人类胚胎的发育阶段和分类都知之甚少。因此,《古兰经》中关于人类胚胎的阶段划分并非奠基于 7 世纪的科学知识。唯一合理的结论是:这些描述都是真主告诉穆罕默德紫的。他不可能早就知道这些细节,因为他是个完全没受过教育的文盲。" 2

#### B)《古兰经》关于山的论述:

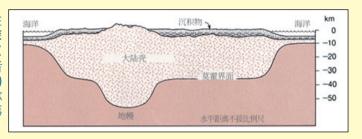
有一本名为 Earth 《地球》的书是全球多所大学的基本参考教科书。普雷斯教授 (Emeritus Frank Press) 是此书的两位作者之一。他曾是美国前总统卡特 (Jimmy Carter) 的科学顾问,并任职华盛顿特区国家科学院 (National Academy of Sciences, Washington, DC) 主席长达 12 年。他的著作提出山有基根的观点。<sup>3</sup> 这些根深植于土地,因此山看起来像是木桩(参阅图 7、8 和 9)。

<sup>(1)《</sup>这就是真理》(录像带)。

<sup>(2)《</sup>这就是真理》(录像带)。

<sup>(3)</sup> Earth 《地球》,作者普雷斯 (Press) 与西瑞尔 (Siever),第 435页。另请参阅 Earth Science 《地球科学》,作者塔贝克 (Tarbuck) 与陆得基 (Lutgens),第 157页。

图 7: 山在 地表下有深 根。 (Earth《 地球》作者 普雷斯(Press) 与 西 瑞 尔 (Siever),第 413 页。)



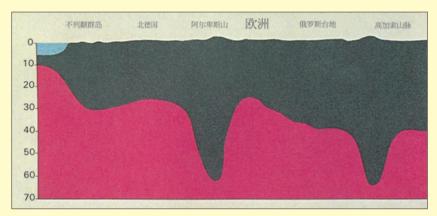


图 8: 截面示意图。 状似木桩的山有植入土地深根。(Anatomy of the Earth 《地球结构》,作者西里士 (Cailleux),第 220 页。)

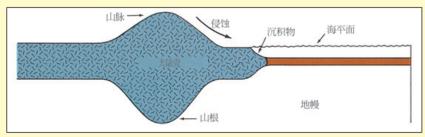


图 9: 另一张插图显示这些深根怎样使所在的山状似木桩。(Earth Science 《地球科学》,作者塔贝克 (Tarbuck) 与陆得基 (Lutgens),第 158 页。)

这是《古兰经》对山的描述。 真主说:

《难道我没有使大地如摇篮,使山峦如木桩吗?》(《古兰经》 78 : 6-7 )

现代地球科学已证明山在地表下有深根(参阅图 9),而且这些根可在地表上形成多处隆起。<sup>1</sup> 因此,根据此信息来描述山的最合适的词语就是"木桩",因为布设木桩最适当的方法莫过于将它们埋藏在地表之下。 科学发展的进程显示: "山拥有深根"的理论是在十九世纪末才提出的。<sup>2</sup>

同时,山也起着稳定地球外壳的重要作用。³真主在《古 兰经》中说道:

《他在大地上安置许多山岳,以免大地动荡,而你们不得安居……》(《古兰经》16: 15)

同样,现代板块构造理论也支持山可以起到稳定地球的作用。直到 60 年代末,关于山可以起到地球稳定装置的作用这一认识才因板块构造结构而为人们所了解。<sup>4</sup>

与先知穆罕默德\*\*同时代的人,有谁知道山的真

正形状呢?在科学家得出论断之前,有谁能想象平日所见坚实且巨大的山竟然深植于地球并拥有根?大量的地质学书籍对山的探讨都限于描述它们在地表上的部份。



这是因为这些书籍并非地质学专家著述。然而,现代地质学已证实了《古兰经》经文的真实性。

<sup>(1)</sup> The Geological Concept of Mountains in the Quran 《古兰经之山的地质概念》,作者艾尔-尼葛尔(El-Naggar),第 5 页。

<sup>(2)</sup> The Geological Concept of Mountains in the Quran 《古兰经之山的地质概念》,第 5 页。

<sup>(3)</sup> The Geological Concept of Mountains in the Quran 《古兰经之山的地质概念》, pp。44-45.

<sup>(4)</sup> *The Geological Concept of Mountains in the Quran* 《古兰经之山的地质概念》,第 5 页。

#### C)《古兰经》关于宇宙起源的论述:

现代宇宙论科学,从观测与理论两方面都清楚地指出,在某个时点,整个宇宙除了"蒸气"云(即不透光的高密度和高热的气态混合物)之外空无一物。」 这是标准的现代宇宙论颠扑不破的原理之一。 科学家现在可观测到在该"蒸气"云残骸之外形成的新恒星(参阅图 10 和 11)。



我们夜晚看到的点点繁星,正是该"蒸气"云中的星球。真主在《古兰经》中说:

《然后,他志于造天,那时,天还是蒸气 ……》(《古兰经》 41:11)

由于地球和天空 (太阳、月亮、恒星、行星、银河等) 都从脱离自同一"蒸气"云,我们推断地球和天空原是一 个相连的实体。 后来它们脱离此均匀的"蒸气"云,自成 一体并彼此分离。真主在《古兰经》中说:

《不信道者难道不知道吗?天地原是闭塞的,而我开天辟地?…》(《古兰经》21 : 30)

<sup>(1)</sup> The First Three Minutes, a Modern View of the Origin of the Universe 《前三分钟,宇宙源起之现代观点》,作者温伯格(Weinberg),第 94-105 页。



**图 11**: 此环礁湖状星云由气体和尘埃组成,直径大约有 60 光年。 它被其主体内最近形成之热恒星的紫外线所激发。*Horizons, Exploring the Universe* 《视野,探索宇宙》,作者西迪 (Seeds),第 9 版,天文学研究大学协会公司 (Association of Universities for Research in Astronomy, Inc.。)

可洛那博士 (Alfred Kroner) 是一位全球知名的地质学家。他是德国美因兹约翰尼斯古腾堡大学 (Johannes Gutenberg University) 的地质学教授,并担任地球科学研究院地质系主任。 他说:"让我们思考穆罕默德来自何方。…… 我想他不可能知道宇宙共同起源这类事情,因为这是科学家在最近几年利用先进完备的技术才发现的。"1)。 他还说:"对十四世纪前并不了解核物理学的人而言,我想他无法凭借个人见识,得知地球和天空拥有同一起源这类知识。"2

<sup>(1)</sup> 此言论引用自 This is the Truth 《这就是真理》(录像带)。

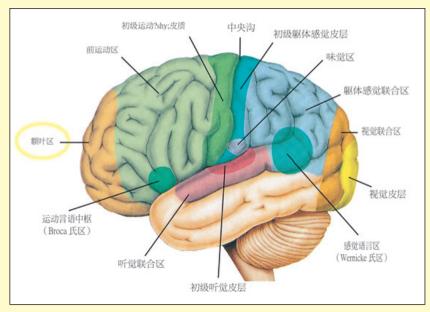
<sup>(2)</sup> This is the Truth 《这就是真理》 (录像带)。

#### D)《古兰经》关于脑的论述:

真主在《古兰经》里指责那些恶毒的不信道者如何阻止 穆罕默德紫在天房里做礼拜:

《绝不然,如果他不停止,我一定要抓住他的 *naseyah* (额发),说谎者,犯罪者的 *naseyah* (额发)!》(《古兰经》,第96:15-16)

为什么《古兰经》特别指其前额说说谎和犯罪呢?前额与说谎及犯罪是否有某种关系呢?



**图 12** : 大脑皮层左半叶的功能区。 前额骨区位于大脑皮层前方。 (Essentials of Anatomy & Physiology《解剖学与生理学基础》,作者西里 (Seeley)等,第 210 页。)

如果我们查看额发处头骨的内部,我们会找到脑的前额骨区(参阅图 12)。让我们看看生理学家是怎样说明这部分区域的功能的。 Essentials of Anatomy & Physiology 《解剖学与生理学基础》 一书对这部分块区域的说明如下: "策

划与采取行动的动机与洞察力出现在脑叶前部 (前额骨区)。这一区域是缔合脑皮层区·····" 1 该书也提及: "由于最前端部份牵涉人类的情绪激动,故亦被认为是侵略行为的中心·····" 2

所以,大脑的这个区域负责策划、产生动机及施善行恶,并且还是说谎及吐露真言的原因所在。因此,当某人说谎或行恶时,将额发说成说谎者与犯罪者恰如其分,就象《古兰经》所说:"……说谎者,犯罪者的 naseyah(额发)!"

根据莫尔教授 (Keith L. Moore) 的论述,科学家在最近六年才发现前额骨区的这些功能。<sup>3</sup>

#### E)《古兰经》关于河海的论述:

现代科学已发现在两海交会处有一条阻隔界。这条界限将两海分开,因此它们有各自的温度、盐度及密度。4 例如,与大西洋的海水相比,地中海的海水温暖、含盐且密度低。当地中海的海水从直布罗陀海底山脊的上方进入大西洋时,它会深入大西洋深约 1000 米、长达数百公里,并且保持其本身温暖、含盐及低密度的特质。地中海的海水在此深度保持稳定5 (参阅图13)。

<sup>(1)</sup> Essentials of Anatomy & Physiology《解剖学与生理学基础》,作者西里 (Seeley) 等,第 211 页。 另请参阅 The Human Nervous System 《人类神经系统》,作者罗贝克 (Noback)等,第 410-411 页。

<sup>(2)</sup> Essentials of Anatomy & Physiology 《解剖学与生理学基础》, 作者西里 (Seeley) 等,第 211 页。

<sup>(3)</sup> Al-E'jaz al-Elmy fee al-Naseyah 《古兰经额发之科学奇迹》, 作者莫尔 (Moore) 等,第 41 页。

<sup>(4)</sup> Principles of Oceanography 《海洋学原理》,作者大卫 (Davis),第 92-93 页。

<sup>(5)</sup> Principles of Oceanography 《海洋学原理》,作者大卫 (Davis),第 93 页。

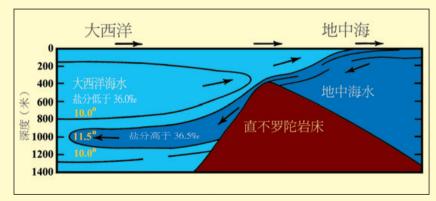
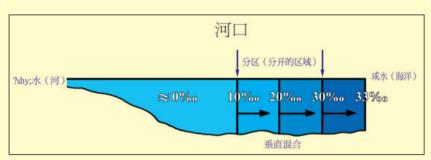


图 13: 地中海的海水,从直布罗陀海底山脊的上方进入大西洋后仍能保持 其本身温暖、含盐及低密度的特质,是因为这条界限将它们隔开。温度以摄 氏表示 (C°)。(*Marine Geology* 《海洋地质学》,作者昆宁 (Kuenen),第 43 页,稍有修改。)

虽然这些海洋波浪汹涌、水流和潮汐强大,但它们并不 会混合或逾越这条界限。

《古兰经》提到交会的两海之间有一条堤防,而且它们不会越界互侵。 真主说道:

《他曾任两海相交而会合。 两海之间,有一个堤防。 两海互不侵犯。》(《古兰经》55:19-20)



**图 14:** 显示河口中盐份(千分之几 ‰)纵截面。 我们可从中看到淡水与 咸水之间的分割(分隔区)。 (*Introductory Oceanography* 《海洋学简介》,作者塞门 (Thurman),第 301 页,稍有修改。)

但是,当《古兰经》谈到淡水与海水之间的分隔物时,提到与堤防同时存在的"屏障"。直主在《古兰经》中说:

《他就是任两海自由交流的,这是很甜的淡水,那是很苦的咸水。他在两海之间设置屏障和堤防。》(《古兰经》 25 : 53 )

有人会问,为什么《古兰经》在谈到淡水与海水之间的分隔物时提到分割,但在谈到两海之间的分隔物时并未提到它?

现代科学已发现在淡(甜)水与咸水交会的河口,情况与两海交会处的情况稍有不同。现已发现区分河口处淡水与咸水的是一个"分隔这两个水层的有着明显密度断层的密度跃层区"。1 此分割(分隔区)的盐份与淡水和咸水都不同<sup>2</sup>(参阅图 14)。

这一知识也是利用先进设备测量温度、盐份、密度、可溶氧等,才于最近发现的。人类的双眼无法看到交会两海之间的差异,更何况交会的两海看起来就像同一个海洋。同样,人类也无法看到河口中的水分为下列三种类型:淡水、咸水和分割(分隔区)。

#### F)《古兰经》关于深海与内海的论述:

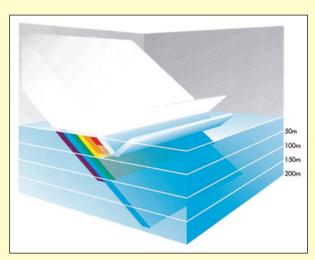
真主在《古兰经》中说:

《或(怀疑论者状况)如重重黑暗,笼罩着 汪洋大海。波涛澎湃,上有黑云。黑暗重重 叠叠。观者伸出手来时 , 几乎不见五指》 (《古兰经》 24 : 40 )

<sup>(1)</sup> Oceanography 《海洋学》,作者葛雷斯 (Gross),第 242 页。 另请参阅 Introductory Oceanography 《海洋学简介》,作者塞 门 (Thurman),第 300-301 页。

<sup>(2)</sup> Oceanography《海洋学》,作者葛雷斯 (Gross),第 244 页,及 Introductory Oceanography 《海洋学简介》,作者塞门 (Thurman),第 300-301 页。

此句经文提到海洋深处的诲暗,观者若处于其中,将伸手不见五指。海洋深处的暗处约位于 200 米或 200 米以下的深度。在这一深度,几乎没有光线(参阅图 15)。1000 米以下则完全没有光线。¹若无潜水艇或特殊装备辅助,人类无法潜到 40 米以下。人类也无法独立在海洋的暗深区(如 200 米深)生存。



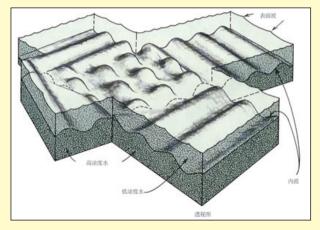
科学家最近借助特殊装备和能潜至海洋深处的潜水艇,已发现这片暗区。

我们也可从上一段经文中的以下句子来理解: "……笼罩着汪洋大海。 波涛澎湃,上有黑云……",海洋的深水域上波涛澎湃,而这些波涛之上又是另一层波涛。很明显,第二层波涛即是我们所见的海平面波涛,因为经文中提到第二层波涛之上为黑云。 那么第一层波涛又是什么? 科学家最近发现"不同密度层之间的密度衔接处存在内海。"<sup>2</sup> (参阅图 16)。

<sup>(1)</sup> Oceans 《海洋》,作者爱尔德 (Elder) 与巴内特 (Pernetta), 第 27 页。

<sup>(2)</sup> Oceanography 《海洋学》,作者葛雷斯 (Gross),第 205 页。

**图** 16: 两层不同的内海。 (下层),另一层较松(上层)。 (Oceanography《海洋学》作者 葛雷斯 (Gross),第 204 页。)



内海包括海洋的深水域,因为深水域的密度高于它上方的水域。内海的运动模式类似海平面。它们也可像海平面波涛一样分流。人类的双眼无法看到内海,但可通过研究指定位置的温度或盐份的改变来探测内海。1

#### G)《古兰经》关于云的论述:

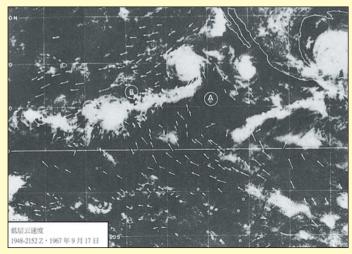
科学家已研究过云的类型,并了解雨云是按照 一定的规律逐步形成的,而且形成过程与某些类型 的风和云有关。

其中一种雨云称为积雨云。气象专家已研究出 积雨云如何成形,以及如何产生雨、冰雹和闪电。

它们发现积雨云经过下列步骤产生雨水:

1) 风推送云: 当风将一些小块云片(积云)推送到这些云片聚集区时,即开始形成积雨云(参阅图 17 与 18)。

<sup>(1)</sup> Oceanography 《海洋学》,作者葛雷斯 (Gross),第 205 页。



**图 17**: 卫星照片显示云移往聚集区 B、C 和 D。 箭头指示风向。(*The Use of Satellite Pictures in Weather Analysis and Forecasting* 《气象分析与预测中卫星照片的使用》作者安德森 (Anderson) 等,第 188 页。)

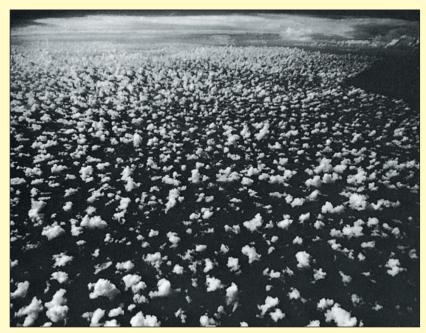


图 18: 小块云片(积云)移往地平线附近的聚集区,我们可以在那里看到大型积雨云。(Clouds and Storms 《云与暴风雨》作者陆得恩 (Ludlam), 7.4 版。)

**2) 聚集:** 随后,小型云聚集成较大的云<sup>1</sup> (参阅图 18 及 19)。

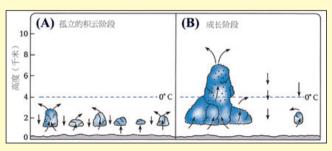


图 19: (A) 分离小块云片(积云)。 (B) 当小型云结合在一起,大型云的上升气流随即增加,云也将往上堆积。 • 代表雨滴。(The Atmosphere 《大气》作者恩西斯 (Anthes) 等,第 269 页。)

3) 堆积: 当小型云结合在一起,大型云的上升气流随即增加。接近云中心的上升气流比边缘的上升气流强。<sup>2</sup> 这些上升气流使云团垂直增大,因此云会往上堆积(参阅图 19 (B)、20 及 21)。 这种垂直增大使云团延伸至大气的较冷区域,进而形成雨滴及冰雹并越变越大。当这些雨滴和冰雹越来越大而上升气流无法支撑时,即形成雨、冰雹等等,并开始从云中落下。<sup>3</sup>

真主在《古兰经》中说:

《难道你不知道吗?真主使云缓缓地移动,而加以结合,然后把它堆积起来。你就看见雨从云间降下……》(《古兰经》24:43)

<sup>(1)</sup> 请参阅 *The Atmosphere* 《大气》,作者恩西斯 (Anthes) 等,第268-269 页,以及 *Elements of Meteorology* 《气象元素》,作者米勒 (Miller) 与汤普森 (Thompson),第 141 页。

<sup>(2)</sup> 中心附近的上升气流较强,因为它们不受云外围冷却效果的影响。

<sup>(3)</sup> 请参阅 *The Atmosphere* 《大气》,作者恩西斯 (Anthes) 等,第 269 页,以及 *Elements of Meteorology* 《气象元素》,作者米勒 (Miller)与汤普森 (Thompson),页141-142。

**图 20**: 积雨云。 当云往上堆积后,雨即从中落下。(*Weather and Climate* 《天气与气候》,作者包登 (Bodin),第 123 页。)

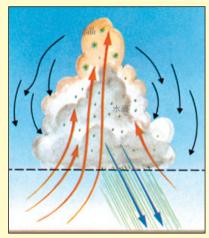




图 21: 积雨云。(A Colour Guide to Clouds 《云的彩色指南》,作者史考尔(Scorer) 及魏思乐 (Wexler),第 23 页。)

气象学家直到最近才利用飞机、卫星、计算机、气球及其它先进设备来研究风及其方向、测量湿度及其变化,以及判断气压的等级和变量,进而了解这些有关云的形成、结构及功能等细节。<sup>1</sup>

<sup>(1)</sup> 请参阅 Ee、jaz al-Quran al-Kareem fee Wasf Anwa、 al-Riyah、 al-Sohob、al-Matar,作者麦奇 (Makky) 等,第 55 页。

前面的经文在提到云和雨之后,还描述了冰雹及闪电:

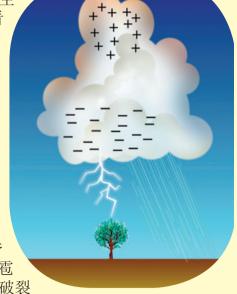
《……他从天空中,从山岳般的云内,降下冰雹,用来折磨他所意欲者,而免除他所意欲者。电光闪闪,几乎夺取目光。》(《古兰经》24:43)

气象学家发现这些降下冰雹的积雨云高达25,000到30,000 英寸(4.7 到 5.7 英里), 1 犹如山岳, 一如《古兰经》所言: "……他从天空中, 从山岳般的云内, 降下冰雹……"(参阅上图 21)。

此节经文引出一个问题。为什么经文在提到冰雹时,

描述"其电光"?这是否意

负电。当极冷的水滴接触雹 块,目极小的带正电冰块破裂



时, 也会发生这种现象。接着,这些较轻的正电粒子会被上升气流带往云的上端。而仍带负电的冰雹则落到云的底部,云的下层部分因此带负电。于是,这些负电放电并形成闪电。<sup>2</sup> 由此推断冰雹是闪电形成的主要原因。

<sup>(1)</sup> Elements of Meteorology 《气象元素》,作者米勒 (Miller) 与 汤普森 (Thompson),第 141 页。

<sup>(2)</sup> Meteorology Today 《近代气象》,作者亚伦 (Ahrens),第 437 页。

这一有关闪电的知识是最近才发现的。直到公元1600 年,亚里斯多德 (Aristotle) 在气象方面的观念还在左右我们的认知。例如,他说大气包含湿与干两种蒸发类型。他还说雷声是干蒸发与附近的云碰撞所产生,而闪电光是干蒸发与小火及晕火互碰着火与燃烧所造成的。1 这些观点是十四世纪《古兰经》降示之前一直占支配地位的气象观念。

#### H) 科学家对《古兰经》的科学奇迹所发表的看法:

以下是科学家们<sup>2</sup>对《古兰经》的科学奇迹所发表的部分看法。这些看法均节选自 This is the Truth 《这就是真理》录像带。在这盘录像带中,您可以看到或听到发表下列看法的科学家。(要观看这些评论的 RealPlayer 录像,请访问 www.islam-guide.com。)

1) 普士德博士 (T. V. N. Persaud) 任教于加拿大马尼托巴省温尼伯的马尼托巴大学 (University of Manitoba, Winnipeg, Manitoba, Canada),他是解剖学、小儿科及幼儿保健、分娩、妇产科及生殖领域的教授。他在该大学已担任解剖学系的系主任 16 年。并且在其专业领域中知名度非常高。他是 22 本教科书的作者或编辑,并且已发表过 181 篇科学论文。1991年,他获得了加拿大解剖学学会 (Canadian Association of Anatomists) 颁发的加拿大解剖学领域最著名的奖项,J.C.B. 荣誉赏 (J.C.B. Grant Award)。当被问及有关《古兰经》的科学奇迹时,他发表了如下评论:

"穆罕默德是位极平常的人。他不能阅读,也不会写字,他是文盲。而且这是十二[实际是十四]世纪之前的事情。但我们看到是这位文盲发表的卓越的评论与看法,对科学本质的论述又是如此之准确。我个人无法想象那只是巧合。我和莫尔博士 (Moore)一样,心中全然相信这是真主的感召或启示,进而引导他发表这些言论的。"

<sup>(1)</sup> 亚里斯多德 (Aristotle) 著作英译本: Meteorologica 《气象学》, 第 3 册, 作者罗斯 (Ross) 等, 第369a-369b 页

<sup>(2)</sup> 附注:本书所提及的所有科学家职业的最近一次更新是在1997年。

佩尔绍德教授 (Persaud) 在其部分著作已研究了先知穆罕默德紫的部分圣训及《古兰经》经文。他已在多次会议中陈述先知穆罕默德紫的这些圣训。

2) 辛普森博士 (Joe Leigh Simpson) 任教于美国德州休斯敦的贝尔医学院 (Baylor College of Medicine, Houston, Texas, USA),他是分娩及妇产科的系主任、分娩及妇产科教授以及组织分子和人类基因学教授。 他曾任教于美国田纳西州 孟菲斯市的田纳西大学 (University of Tennessee, Memphis, Tennessee, USA),是该大学的妇产科教授和妇产科学系主任。 他也是美国生育协会 (American Fertility Society) 主席。 他曾获颁许多奖项,包括 1992 年的分娩与妇产科教授协会的大众服务奖 (Association of Professors of Obstetrics and Gynecology Public Recognition Award)。辛普森教授(Simpson) 研究下列两段先知穆罕默德紫的圣训:

{你们每一个人身体的所有器官,都会你母亲的子宫内孕育四十天·····}<sup>1</sup>

【若胚胎孕育超过四十二夜,真主会派遣天使来处理它, 使它成形并建立其听觉、视觉、皮肤、肌肉及骨头……}<sup>2</sup>

他全面研究先知穆罕默德 囊 这两段圣训,并注意到其中清楚提到前四十天胚胎成形的阶段。他对先知穆罕默德 那些绝对精确且正确的言论印象特别深刻。随后在一次会议上,他发表了下列评论:

"因此,这两段 hadeeths(圣训)清楚地指出四十天之前的主要胚胎成形的时间表。我想再次强调这个上午许多演讲者所提出的同样观点:[在]他们编撰这些 hadeeths(圣训)的年代,他们不可能以他们拥有的科学知识为基础来完成这些著作。……这些言论不仅没有在基因学和宗教之间产

(1) 圣训学家穆斯林 SaheehMuslim, #2643 及布哈里 SaheehAl-Bukhari, #3208 辑录。

附注:本书中的 {……} 之间的内容即是先知穆罕默德 囊言论的译文。也请注意脚注所使用的这个符号 #,指 hadeeth (圣训) 的编号。圣训是先知穆罕默德囊的言论、行为或观点,而由其追随者所转述。

(2) 圣训学家穆斯林 Saheeh Muslim, #2645辑录。

生冲突,而且事实上,我想若将《古兰经》历经数十世纪仍不变的启示新增到部分传统科学领域中的话,宗教可引导科学的走向,这也证明《古兰经》的知识源自真主。"

3) 约翰逊博士 (Dr. E. Marshall Johnson) 任教于美国宾夕法尼亚州费城的汤姆森杰克森大学 (Thomas Jefferson University, Philadelphia, Pennsylvania, USA), 他是解剖学与发生生物学的荣誉教授。 他已在该所大学中担任 22 年的解剖学教授、解剖系主任,以及丹尼尔巴哈机构 (Daniel Baugh Institute) 的主管。 他也是畸形学协会 (Teratology Society) 的主席。 他有 200 部以上的著作。 在 1981 年沙特阿拉伯达曼 (Dammam, Saudi Arabia) 的第七届医学会议中,约翰逊教授在一份研究报告的演示文稿中提到:

"总结:《古兰经》不仅描述外部形体的发展,也强调 胚胎产生与发展的内部阶段,强调当代科学所认知的主要 内容。"

他还提到:"作为科学家,我只能处理我所看到的事情。我可以了解胚胎学及发生生物学。我可以了解从《古兰经》翻译过来的文字。正如我以前提到的例子,如果我置身那个年代,而且知道我现在知道的事并描述它们,我无法像《古兰经》那样描述这些事情。我没有证据怀疑此人 (穆罕默德) 自某处所得到的观念。因此,有关真主协助他编撰此书的观念,我在此找不到可质疑的证据。"1

4) 威廉. 海博士 (William W. Hay) 是知名的海洋科学家。他是美国科罗拉多州博耳德市的科罗拉多大学 (University of Colorado, Boulder, Colorado, USA) 的地质科学教授。 他曾在美国佛罗里达州迈阿密市的迈阿密大学 (University of Miami, Miami, Florida, USA) 担任罗什斯提 (Rosenstiel) 地质学院院长。在与海教授 (Hay) 讨论《古兰经》与最近发现的海洋状况等事实之后,他说道:

"这类信息竟然存在于古代的《古兰经》中,我觉得这很有意思,而且我不知道它们来自何处,但更有趣的是它

<sup>(1)</sup> 先知穆罕默德 囊 是文盲。 他无法阅读和书写,但他对其追随者口述《古兰经》,并让其中部分追随者记下内容。

们真的存在于那里,且探索某些章节含义的工作仍在持续。" 当被问及《古兰经》的来源时,他回答:"嗯,我想它应 该来自真主。"

5) 葛林治博士 (Gerald C. Goeringer) 在美国华盛顿特区的乔治城大学 (Georgetown University, Washington, DC, USA) 担任医学院细胞生物系的医学胚胎课程讲师及副教授。在沙特阿拉伯利雅得 (Riyadh, Saudi Arabia) 的第八届沙特阿拉伯医学会议中,葛林治 (Goeringer) 教授在这份研究报告的演示文稿中提到:

"在极少的 aayahs(《古兰经》文)中描述了相当广泛的人类生长过程,从配子的混合时期到器宫的成形。以前从没有过这类明显及完整的人类成长记录,如分类、术语及描述。在大部分(如果不是全部)实例中,这类描述比数世纪以来记录人类胚胎的各种阶段的说明,以及传统科学文献中胎儿发育记录都要早。"

6) 良英古在博士 (Dr. Yoshihide Kozai) 是日本东京本乡的东京大学 (Tokyo University, Hongo, Tokyo, Japan) 的荣誉教授,而且是日本东京三鹰 (Mitaka) 国家天文观测站 (National Astronomical Observatory, Mitaka, Tokyo, Japan) 的主管。他说:

"我很惊讶在这本《古兰经》中发现真正的天文真象,而且对我们而言 ,现代的天文学家仅探索到宇宙的极小部分。 我们已集中精力在了解 [一个] 极小的部分。 因为借助望远镜,我们只能看到极小部分 [的] 天象,而无法相像整个宇宙的 [相关] 状况。 因此,通过阅读这本《古兰经》,我认为自己可以找到未来探索宇宙的方向。"

7) Tejatat Tejasen 教授是泰国清迈的清迈大学 (Chiang Mai University, Chiang Mai, Thailand) 解剖系主任。 他之前曾是这所大学的医学系主任。 在沙特阿拉伯利雅得 (Riyadh, Saudi Arabia) 的第八届沙特阿拉伯医学会议中,Tejasen 教授曾发表如下演说:

"在过去三年,我对《古兰经》产生了兴趣。……从我的研究以及从这次会议所了解的内容,我坚信十四世纪之

前《古兰经》所记载的每件事都是真理,并且可通过科学的方法加以证明。由于先知穆罕默德无法书写或阅读,穆罕默德必然是此真理的信使,而此真理即为[造物者]对他的启发与揭示。这位造物者必然是真主。因此,我想这是诵念 La ilaha illa Allah ,Muhammadur rasoolu Allah (除安拉外绝无应受崇拜的主,穆罕默德是安拉的使者)的时候了。最后,我必须对这次会议的圆满及完善的安排表示诚擎的祝贺。……我不仅从科学与宗教的各种观点获益良多,也有很好的机会结交许多知名的科学家,并和诸多与会者结成新的朋友。我来到这里获得最宝贵的经验是 La ilaha illa Allah, Muhammadur rasoolu Allah, 并且成为一名穆斯林。"

看过这些例子后,我们已看到《古兰经》的科学奇迹及 这些科学家的看法,让我们自问一下:

- 十四世纪以前所降示的《古兰经》,对最近各个科学领域所发现的信息均曾提及,这一点纯属巧合吗?
- 这本《古兰经》是由穆罕默德 囊 或其它人所编撰吗?

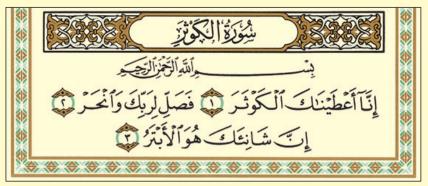
唯一合理的答案是:这本《古兰经》必然是真主的语言,由他所降示。

# (2) 拟作如《古兰经》章节之一章的巨大挑战

真主在《古兰经》中说:

《如果你们怀疑我所降示给我的仆人 (穆罕默德 囊)的经典 (《古兰经》),那末,你们试拟作一章,并舍真主而祈祷你们的见证(支持者与协助者),如果你们是诚实的。如果你们不能作——你们绝不能作——那末,你们当防备火狱,那是用人和石做燃料的。已为不信道的人们预备好了。你当向信道而行善的人报喜,他们将享有许多下临诸河的乐园……》(《古兰经》2:23-25)

从十四世纪前《古兰经》降示至今,无人能编撰出可与《古兰经》经文在醇美、说服力、宏伟、明智立法、真实信息、真实预言及其它完美特质相媲美的文字。请注意《古兰经》最短的一章(第 108 章)虽只有十个字,但无人可试拟此章,古今皆然。¹有部分不信教而敌视先知穆罕默德 ѕ 的阿拉伯人曾尝试迎接这一挑战,以证明穆罕默德 ѕ 不是真正的先知,但他们失败了。²尽管《古兰经》是用他们自己的语言和方言所编撰,况且他们是极善于吟诗作赋的民族,他们的诗作即使在今天仍令人赞叹不已。



《古兰经》最短一章(第 **108** 章)虽只有十个字,但仍无人可试拟出能够与之相媲美的文字。

<sup>(1)</sup> 请参阅 *Al-Borhan fee Oloom Al-Quran*《古兰经科学的明证》 艾尔-萨斯基 (Al-Zarkashy), 第 2 册, 第 224 页。

<sup>(2)</sup> 请参阅 Al-Borhan fee Oloom Al-Quran《古兰经科学的明证》 艾尔-萨斯基 (Al-Zarkashy),第 2 册,第 226 页。

## (3) 伊斯兰的先知 穆罕默德 ﷺ 降临的圣经预言

穆罕默德 鬗 降临的圣经预言是笃信圣经之人对伊斯兰教真理的实证。

在 **Deuteronomy 18** 《申命记》第 18 章中, 摩西 (Moses)

陈述真主谕示他的话: "我将在他们兄弟之中拔擢一位如你的先知; 我将藉其传达我的真言,而他将告诉他们我喻示他的话。若任何人不倾听先知以我之名所传达的话,我必讨谁的罪。" (申命记第 18 章第 18-19 节)。1



从这些句子中,我们总结这则预言中的先知必须拥有下列三种特征:

- 1) 他类似摩西。
- 2) 他是以色列人的兄弟, 即以实玛利人的后裔。
- 3) 真主将谕示他,而他将传达真主所谕示的言语。 让我们更深入查看这三种特征:

#### 1) 如摩西的先知:

几乎没有两位先知像摩西与穆罕默德 ﷺ 这样相似。 两人都过着恪守戒律的生活。两人均遭逢敌人并奇迹般地获胜。 两人均为先知及政治家。 两人均迁移追随者以避开追杀阴谋。摩西与穆罕默德紫的相似性不仅如此,还有许多更重要的类似特征。包括出生、家庭生活,以及摩西与穆

<sup>(1)</sup>除特别标注KJV (King James Version [英王詹姆士钦定圣经英译本])之外,本页中的所有圣经经文皆取自 The NIV Study Bible, New International Version [NIV 研读圣经,新国际版]。

罕默德 鬈 的逝世(但耶稣则不同,特别是耶稣被其追随者尊崇为真主之子,而不象摩西与穆罕默德 鬈 那样只被称为真主的先知,穆斯林相信耶稣只是先知和使者。)因此,这则预言指的是先知穆罕默德 鬈 而非耶稣,因为穆罕默德 鬈 更像摩西而不是耶稣。

此外,约翰福音有一则谕示,即犹太人一直等待三则不同预言应验。 第一则是等待基督的降世。第二则是以利亚的降世。第三则是先知的降世。这明显是传达给施洗者约翰的三个问题: "约翰所作的见证记在下面,犹太人从耶路撒冷差祭司和利未人到约翰那里,问他说: '你是谁?'他就明说并不隐瞒: '我不是基督。'他们又问他说'这样你是谁呢'是以利亚么?'他说: '我不是。''是那先知么?'他回答说'不是。'(约翰福音第 1 章第 19-21 节)。如果我们交叉参考圣经,我们会在约翰福音 1:21 的旁注中找到这些字"先知",而这些字参考到申命记第 18 章第 15 节 及 第 18 章第 18 节 所提到的先知。

#### 2) 以色列人的兄弟:

亚伯拉罕有两个儿子: 以实玛利和以撒 (创世纪,第 21 章)。 以实玛利成为阿拉伯民族的祖先,而以撒成为犹太民族的祖先。先知所言并未来自犹太人,而是来自其兄弟,即以实玛利。穆罕默德 紫 是以实玛利的后裔,是位真正的先知。

此外,以赛亚书第 42 章第 1-13 节提到了真主的仆人,他 "选择一个"和"信使",使信使将法律带往大地。"他不灰心,也不丧胆,直到他在地上设立公理。海岛都等候他的训诲。"(以赛亚书第 42 章第 4 节)。11 句接着提到等待一位基达的后裔。 谁是基达? 根据创世纪第 25 章第 13 节所言,基达是以实玛利的第二个儿子,先知穆罕默德紫的祖先。

<sup>(1)</sup> 请参阅 *The NIV Study Bible, New International Version* [NIV 研读 圣经,新国际版] 第 1594 页的诗句第 1 章第 21 节的旁注。

#### 3) 真主将谕示此先知:

真主之言《古兰经》已真正谕示穆罕默德 。真主派遣加百列天使来向穆罕默德 紫 传达真主真言《古兰经》,并要求他向人们传达。因此,这些话并非穆罕默德所言,并非来自其思想,而是通过加百列天使转述的。在穆罕默德紫的一生中,并且在他的监督下,其追随者接着记忆并写下这些真言。

此外,这则在申命记中的预言也提到这位先知将以真主 之名口述真主真言。当我们翻阅《古兰经》时,会看到除 第9章之外的所有章节,其前面或开头都有"奉至仁至慈的 真主之名。"

另一则谕示(非申命记的预言)是以赛亚书,描述了信使与基达,方式是利用赞颂主的新诗歌(新语言的经文)(以赛亚书第 42 章第 10-11 节)。 这在以赛亚书的预言中有更清楚的描述: "不然,主要藉异邦人的嘴唇,和外邦人的舌头,对这百姓说话"(以赛亚书第 28 章第 11 节 KJV)。另一个相关重点是,《古兰经》是在二十三年之间所降示的。将它与描述同样情况的以赛亚书第 28 章作比较是很有趣的: "他竟命上加命,令上加令,律上加律,例上加例,这里一点,那里一点。"(以赛亚书第 28章第 10 节)。

请注意,在申命记 **18** 的预言中提到: "若任何人不倾 听先知以我之名所传达的话,我必讨谁的罪。" (申命记,第 **18** 章第 **19** 节)。这表示只要相信圣经所言者,就应该 相信此先知的言论,而此先知即为先知穆罕默德 鬈。

### (4) 《古兰经》中的应验预言

《古兰经》中有一则预言,描述罗马被波斯击溃后,在三到九年内击败波斯。真主在《古兰经》中说:

《罗马人已败北于最近的领地,他们既败之后,将获胜利,于 *bedd*'(数年,三到九年)之间·····》(《古兰经》30:2-4)

让我们看看历史如何描述这些战争的。 History of the Byzantine State 《拜占庭帝国史》一书中描述罗马军队在613 年惨败于安条克 (Antioch),结果,波斯人快速推进到所有前线。1 当时实在很难想象罗马将击败波斯,但《古兰经》预言罗马将在三到九年之间获胜。在 622 年,即罗马被击败后的第九年,双方军队(罗马与波斯)在亚美尼亚(Armenian) 交战,结果是罗马对波斯取得决定性的胜利,一如《古兰经》所言。这是罗马在 613 年战败后的第一次胜利。2

《古兰经》中还有许多经文,先知穆罕默德 紫 也有许多预言性 言论,在随后皆得到应验。

# (5) 先知穆罕默德 🍇 的奇迹

先知穆罕默德 紫 带来了许多奇迹 。 这些奇迹已经过 许多人的见证。 例如:

<sup>(1)</sup> History of the Byzantine State 《拜占庭帝国史》,奥斯夫斯基 (Ostrogorsky),第 95 页。

<sup>(2)</sup> History of the Byzantine State 《拜占庭帝国史》,奥斯夫斯基 (Ostrogorsky),第100-101 页,及 History of Persia 《波斯史》史盖西 (Sykes),第 1 册,第483-484 页。 另请参阅 The New Encyclopaedia Britannica 《新大英百科全书》,简编百科第 4 册,第 1036 页

- 当麦加的不信教者要求先知穆罕默德 紫 对他们展现奇迹时,他展现了分割月亮的奇迹。¹
- 另一个奇迹是当穆罕默德 鬚 的同伴感到口渴而水壶仅剩一点水时,从他的手指流出水。当时他们靠近并告诉他除了水壶的水,他们没有水可洗小净或止渴。于是,穆罕默 德 鬚 将他的手放入水壶中,水即开始从他的手指间涌出。他们便借此止渴及洗小净。当时大约有一千五百人。²

这样的奇迹在他身上发生过很多次。

# (6) 穆罕默德紫的简朴生活

如果我们比较一下穆罕默德 紫 在为圣前后的生活,我们就没有理由怀疑穆罕默德 紫 的使命,没有理由说他 图 名图利,图权图势。

在成为先知前,穆罕默德 囊 生活无虞。 身为成功且知名的商人,穆罕默德 囊 拥有丰足的收入。在他成为先知后(并且正是由于成为先知),他的经济负担日益沉重。为了更清楚地描述,让我们转述其生活的片段:

- 穆罕默德的 囊 妻子阿依莎(Aa'isha)说:"我的侄子啊!在先知的 囊 家中,我们已好久没起火了(烹调),足足经过了二个月的三次新月。"他的侄子问:"婶婶,你怎么能 撑得下去?"她说:"有两件难熬的事,日子与水,但先知 囊 有一些 Ansar(辅士)邻居有驼奶,他们常送给先知 囊一些。"3
- 赛海里 本 赛尔德 (Sahl Ibn Sa'ad )是穆罕默德的 紫一

<sup>(1)</sup> 圣训学家布哈里 (Saheeh Al-Bukhari) #3637 以及穆斯林 (Saheeh Muslim) #2802 所辑录。

<sup>(2)</sup> 圣训学家布哈里 (Saheeh Al-Bukhari) #3576 以及穆斯林 (Saheeh Muslim) #1856 所辑录。

<sup>(3)</sup> 圣训学家穆斯林 (Saheeh Muslim), #2972 以及布哈里 (Saheeh Al-Bukhari), #2567 所辑录。

位弟子,他说:"自从真主派遣他成为真主的先知 素,一直到他去世,他都未曾吃过好面粉做出的面包。"1

- 穆罕默德的 鬚 妻子阿依莎说: "先知 鬗 睡觉的床垫是由枣椰树的纤维所填充做成的。"<sup>2</sup>

虽然穆罕默德 囊 掌握着穆斯林的财富,在他为圣后的十八年获得胜利,控制了阿拉伯半岛的大部分地区,但他终其一生皆过着困苦的生活。

穆罕默德 紫 可能凭借先知之名来谋取地位、名利及权势吗?坐享权势的欲望通常都牵涉到美食、华服、豪宫、以及高高在上的地位。在穆罕默德 紫 身上能看到其中一样吗? 了解其生活中的概况有助于问答这个问题。

尽管穆罕默德 囊 身负先知、导师、政治家及法官重任,他仍和往常一样喂养他的山羊、<sup>4</sup> 缝补他的衣服、修理他的鞋子、<sup>5</sup> 帮助做家务,<sup>6</sup> 以及探望生病的穷人们。<sup>7</sup> 他也帮

<sup>(1)</sup> 圣训学家布哈里 (Saheeh Al-Bukhari) #5413,以及铁密济 (Al-Tirmizi) #2364 所辑录。

<sup>(2)</sup> 圣训学家穆斯林 (Saheeh Muslim), #2082 以及布哈里 (Saheeh Al-Bukhari), #6456 所辑录。

<sup>(3)</sup> 圣训学家布哈里 (Saheeh Al-Bukhari) #2739, 以及艾哈默德 (Mosnad Ahmad) #17990 所辑录。

<sup>(4)</sup> 圣学家艾哈默德 (Mosnad Ahmad) #25662 所辑录。

<sup>(5)</sup> 圣训学家布哈里 (Saheeh Al-Bukhari) #676,以及艾哈默德 (Mosnad Ahmad) #25517 所辑录。

<sup>(6)</sup> 圣训学家布哈里 (Saheeh Al-Bukhari) #676,以及艾哈默德 (Mosnad Ahmad) #23706 所辑录。

<sup>(7)</sup> 伊玛目马里克(Malek) 在穆万塔中 (Mowatta), #531 所辑录。

忙运沙来协助同伴挖掘壕沟。<sup>1</sup> 他的一生是令人惊讶的朴实与谦逊的典范。

穆罕默德的 鬈 随从热爱他、尊敬他并且信任他到了令人惊讶的程度。但他仍强调不应将他奉若神明,唯有真主才是应受崇拜的主宰。 艾奈斯 (Anas)是穆罕默德的 鬈 一位同伴,他说他们热爱先知穆罕默德 鬈 胜过爱任何人,但当他靠近他们时,他们并不会起身恭迎,因为穆罕默德鬈不喜欢他们这样做,²就像其他人会对他们尊敬的人所做的那样。

伊斯兰在初期的很长一段时间内受到压制,穆罕默德 及其追随者经历了长期的折磨和迫害,在这时,他听到一个有趣的提议。欧特白(Otba)是多神教领导人之一,他对穆罕默德\*\*\*。说:"……如果您要金钱,我们将为您募集足够的金钱,让您成为我们之间最富有的人。如果您要领导权,我们将推举您成为我们的领导人,未经您的同意我们绝不做任何决定。如果您想当国王,我们将为您加上桂冠……"只要求穆罕默德 \*\*\* 答应一个条件,即放弃伊斯兰的崇拜真主独一的号召。这种利益对追逐物质享受的人不是求之不得的吗? 穆罕默德 \*\*\* 在面对这些时是否曾犹豫?他是否借着拒绝这种提议,以便为争取更多利益来开启另一扇门?以下便是他的答复:{\*\* 春至仁至慈的真主之名}然后他对欧特白(Otba) 念诵了《古兰经》第 41 章第 1 到 38 节经文。3 以下便是其中的部分经文:

《这是从至仁至慈的主降下的启示,这是一部节文详明的天经,是为有知识的民众而降示的阿拉伯文的古兰经,可以做报喜者和警告者;但他们大半退避而不肯听从。》(《古兰经》 41 :2 - 4)

<sup>(1)</sup> 圣训学家布哈里 (Saheeh Al-Bukhari) #3034、穆斯林 (Saheeh Muslim) #1803,以及艾哈默德 (Mosnad Ahmad) #18017 所辑录。

<sup>(2)</sup> 圣训学家艾哈默德 (Mosnad Ahmad) #12117, 以及铁密济 (Al-Tirmizi) #2754 所辑录。

<sup>(3)</sup> Al-Serah Al-Nabaweyyah,希斯罕 (Ibn Hesham),第 1 册,第 293-294 页。

又有一次,穆罕默德紫的叔叔要求他停止召唤伊斯兰的宣传,他坚定而真诚地回答说:{叔叔啊!我以真主之名发誓!如果他们将太阳放在我的右手,将月亮放在我的左手,以作为放弃此事(召唤伊斯兰教)的回报,我也绝不应允,除非真主的宗教获得最后胜利,或我为了捍卫它而牺牲生命。}¹

穆罕默德 纂 及其很少的追随者在麦加传教的十三年间遭逢了重重苦难,甚而不信教者曾企图暗杀穆罕默德 鬗 多次。有一次,他们企图用巨石丢向他的头部来杀害他。<sup>2</sup> 另一次他们尝试在食物中下毒来杀害他。<sup>3</sup> 即使在他完全战胜他的敌人后,他仍过着艰难困苦的生活。在他最荣耀的时刻,他也从不居功自傲,坚信胜利全然得自真主帮助而非他自己的功劳,又有什么能解释这种谦逊与高贵?这难道是那些贪图权力或以自我为中心的人所具备的特征吗?

# (7) 伊斯兰教的迅速发展

在本章结尾,我们要适当地指出伊斯兰真理的重要启示。如同美国及全世界所了解的,伊斯兰教是发展最快的宗教。以下是对这种现象的部分观察资料:

■ "伊斯兰教是美国发展最快速的宗教,是我们许多同胞的坚定指针及支柱······"(克林顿 (Hillary Rodham Clinton), Los Angeles Times 《洛彬矶时报》)。<sup>4</sup>

<sup>(1)</sup> Al-Serah Al-Nabaweyyah, Ibn Hesham, 第 1 册, 页265-266。

<sup>(2)</sup> Al-Serah Al-Nabaweyyah, Ibn Hesham, 第 1 册, 页298-299。

<sup>(3)</sup> 圣训学家达尔美 (Al-Daremey) #68,以及艾布达五德 (Abu-Dawood) #4510 所辑录。

<sup>(4)</sup> 史塔曼 (Larry B. Stammer), 时报宗教作家, "第一位以穆斯林身份开天辟地的女性", Los Angeles Times 《洛彬机时报》,家庭版,都会面,B部分,1996年5月31日,第3页。

- "穆斯林是世界上发展最快速的群体……"(人口调查局 (Population Reference Bureau), *USA Today* 《今日美国》)。<sup>1</sup>
- "······伊斯兰教是我国发展最快速的宗教。"(包恩 (Geraldine Baum); *Newsday* 《今日新闻》 宗教作家, Newsday [今日新闻])。<sup>2</sup>
- "······伊斯兰教,美国发展最快速的宗教······"(戈德曼 (Ari L. Goldman), New York Times 《纽约时报》)。<sup>3</sup>

这种现象表明伊斯兰是真正来自真主的宗教。无法想象有这么多美国人及来自不同国家的人们皈依伊斯兰。这些转变来自不同国家、阶级、种族及职业的人们。他们包括科学家、教授、哲学家、记者、政治家、演员及运动员。

本章指出的重点只是支持《古兰经》为真主真言,穆罕默德 囊 是真主派遣的真正先知,以及伊斯兰是来自真主的真正宗教等部分证据。

<sup>(1)</sup> 肯尼 (Timothy Kenny), "世界风貌", *USA Today* 《今日美国》, 最终版, 新闻面, 1989 年 2 月 17 日, 第 4A 页。

<sup>(2)</sup> 包恩 (Geraldine Baum), "衷爱阿拉", Newsday 《今日新 闻》,拿骚与萨褔克版,第 II 部,1989 年 3 月 7 日第 4 页。

<sup>(3)</sup> 戈德曼 (Ari L. Goldman), "伊斯兰教迅速成为美国黑人的主流宗教", New York Times 《纽约时报》, 迟暮都市最后一版 1989 年 2 月 21 日,第 1 页。

# 第 2 章

# 伊斯兰的部分益处

伊斯兰为个人及社会带来很多益处。 本章讨论伊斯兰 为个人带来的部分益处。

### (1) 通往永恒天堂

真主在《古兰经》中说:

《你 (穆罕默德) 当向信道而行善的人报喜; 他们将享有许多下临诸河的乐园 (天堂) ……》 (《古兰经》 2 : 25 )

#### 真主又说:

《你们应当争取从你们的主发出的赦宥,和与天地一样广阔的乐园—为信仰真主和众使者的人们而准备的乐园……》(《古兰经》57:21)

先知穆罕默德 囊 告诉我们,最下层的天堂居民将拥有比现世好上十倍的生活,¹且他们将拥有所要的一切东西,并好上十倍。² 此外,先知穆罕默德 囊 说: {天堂中的一寸之地犹胜于世界及其中的一切。}³ 他还说: {天堂中拥有人类

<sup>(1)</sup> 由圣训学家穆斯林 (Saheeh Muslim) #186,以及布哈里 (Saheeh Al-Bukhari) # 6571 所辑录。

<sup>(2)</sup> 由圣训学家穆斯林 (Saheeh Muslim) #188,以及艾哈默德 (Mosnad Ahmad) #10832 所辑录。

<sup>(3)</sup> 由圣训学家布哈里 (Saheeh Al-Bukhari) #6568,以及艾哈默德 (Mosnad Ahmad) #13368 所辑录。

未曾目睹、未曾耳闻且无法想象的事物。}<sup>1</sup> 他还说:{世界上最不幸的人一旦进入天堂也将浸淫于天堂之乐。然后他将被问道:"亚当之子,你曾经面对过不幸吗?你曾经遇到过苦难吗?"他将回答:"没有,我的真主,我的主!我不曾面对任何不幸,也不曾遭遇到任何苦难。"}<sup>2</sup>

如果你进入天堂,你会过着极为快乐的生活,没有病痛、痛苦、哀伤和死亡;真主将带给你欢乐,让你永远生活在天堂中。真主说:

《信道而且行善者,我将使他们入下临诸河的乐园(天堂),而永居其中……》(《古 兰经》 4 : 57 )

### (2) 免受火狱之苦

真主在《古兰经》中说:

《在世时没有信道,临死时仍不信道的人,即使以满地的黄金赎罪,也不被接受。这等人将受痛苦的刑罚,他们绝没有任何援助者。》(《古兰经》 3:91)

我们的一生是唯一可到达天堂并免受火狱之苦的机会, 因为如果某人去世时仍不信教,他就没有机会重返这个世界来信教。真主在《古兰经》中描述不信教者在审判日所 遭遇的情况说:

《"当他们奉命站在火狱边上的时候,假若你看到他们的情状···。于是,他们说:'啊!但愿我们得复返人世,我们不再否认我们的主的迹象,而我们要做信士了。'"》

(《古兰经》6:27)

<sup>(1)</sup> 圣训学家穆斯林 (Saheeh Muslim) #2825, 以及艾哈默德 (Mosnad Ahmad) #8609 辑录

<sup>(2)</sup> 圣训学家穆斯林 (Saheeh Muslim) #2807,以及艾哈默德 (Mosnad Ahmad) #12699 辑录

但无人可第二次拥有此机会。

先知穆罕默德 鸞 说:{即使是这个世界最快乐的人,一旦在审判日被定罪,也将身陷烈火的煎熬。然后他将被问道:"亚当之子,你曾经目睹任何美妙事物吗? 你曾经得到任何祝福吗?"他会说:"没有,我的主啊!"}<sup>1</sup>

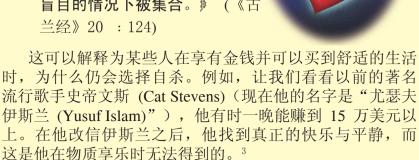
# (3) 真正快乐与内心平静

真正的快乐和平静可在《古兰经》中找到。真主在《古兰经》说:

《真的,一切心境因记忆真主而安静。》(《古兰经》13 : 28)

另一方面,背叛《古兰经》的人 将在这个世界中过着困顿的生活。真 主说:

> 《谁违背《古兰经》,<sup>2</sup> 谁必过 窘迫的生活,复活日我使他在 盲目的情况下被集合。》(《古



<sup>(1)</sup> 圣训学家穆斯林 (Saheeh Muslim) #2807,以及艾哈默德 (Mosnad Ahmad) #12699 所辑录。

<sup>(2)</sup> 例如,不信《古兰经》也不遵其训示处世。

<sup>(3)</sup> 如果您想问史帝文斯 (Cat Stevens) (尤瑟夫伊斯兰 (Yusuf Islam)) 改信伊斯兰的感受,请通过下面的地址和他联系: 2 Digswell Street, London N7 8JX, United Kingdom。

# (4) 宽恕以前的所有罪行

当一个人皈依伊斯兰时,真主会宽恕他以前的所有罪行。一名叫做阿慕尔 (Amr) 的人碰到先知穆罕默德 养说: "伸出你的右手,让我对你立下忠诚誓约。"先知 紫 伸出他的右手。阿玛却缩回他的手。先知 紫 说: {怎么了,阿慕尔?}他回答: "我想要提出一个条件。"先知 紫 问: {你要提出什么条件?} 阿玛说: "真主宽恕我的罪行。"先知 紫 说: {你不知道伊斯兰教可消除先前所有罪行吗?}¹

根据先知穆罕默德 ﷺ 的以下圣训,皈依伊斯兰教,不论善行恶行,均可得到回报: {你神圣及崇高的真主是最仁慈的。如果某人想要行善却做不到,仍会为其记上一件善行。而如果做到了,将为其记录(奖赏)十倍到七百倍或更多倍(善行奖赏)。如果某人想行恶却没有这么做,则会为其记下一件善行。如果他做了,将为其记下一件恶行,或者真主将拭去它。}²

<sup>(1)</sup> 圣训学家穆斯林 (Saheeh Muslim) #121 和艾哈默德 (Mosnad Ahmad) #17357 所辑录。

<sup>(2)</sup> 圣训学家艾哈默德 (Mosnad Ahmad) #2515 和穆斯林 (Saheeh Muslim) #131 所辑录。

# 第 3 章

# 伊斯兰信仰的基本内容

### 何为伊斯兰?

伊斯兰就是对真主降示给其最后的使者——穆罕默德 紫 之谕示的接纳与服从。

### 伊斯兰的基本信仰

### 1) 信真主:

穆斯林信仰真主独一无二无匹敌,他既无子嗣也无伙伴,除他外,没有值得崇拜之主。他是真主,其它的主都是假的。他拥有最优美的名字及最完美的特性。 没有任何人可与他共享他的主格,及其特性。在《古兰经》中,真主自述:

《你说:"他是真主,是独一的主。真主是 万物所仰赖的。他没有生产,也没有被生产, 没有任何物可以做他的匹敌。》(《古兰经》

112 : 1-4)

除了真主本身,没有 人有权利被呼唤、祈祷, 或被崇拜。

唯有真主是全能的造物者、主宰及宇宙万物的支配者。他主宰万物。 统辖一切,万物倚赖他提供所需。 他全听 一切、全



《古兰经》 第 112 章。

观万物,无所不知。他的知识完美无缺,涵盖万物,无论是过去的还是将来的,公开的还是隐蔽的。世界发生之事物皆

为其授意,随其意志而行,非出于其意志者不会也绝不可行。 其意志凌驾于万物意志之上。其权力超乎万物,且为所欲为。 他极为亲切、仁慈。先知穆罕默德紫的一段圣训提到,我们 被告知真主对万物之仁慈,犹胜母亲之于子女。」 真主意欲 去除不正义及专制。 他的行为与教令是全智的。若某人想 自真主那里取得所需,他(她)可直接祈求真主,而不需任 何人作为媒介。

真主不是耶稣,耶稣亦非真主。<sup>2</sup>耶稣自己也如此说。真 主己在《古兰经》中说:

《妄言真主就是玛丽亚之子麦西哈的人,确已不信道了。麦西哈曾说:"以色列的后裔啊!你们当崇拜真主——我的主,和你们的主。谁以物配主,真主必禁止谁入乐园,他的归宿是火狱。 不义的人,3 绝没有任何援助者。》(《古兰经》5 :72 )

真主不是三位一体。真主已在《古兰经》中说:

《妄言真主确是三位中的一位的人,确已不信道了。除独一的主宰外,绝无应受崇拜的。如果他们不停止妄言,那末,他们中不信道的人,必遭痛苦的刑罚。难道他们还不向真主悔罪,求得宽恕吗?真主是至赦的,是至慈的。玛丽亚之子麦西哈 (耶稣),只是一个使者……》(《古兰经》5:73-75)

<sup>(1)</sup> 圣训学家穆斯林 (Saheeh Muslim), #2754 以及布哈里 (Saheeh Al-Bukhari), #5999 所辑录。

<sup>(2)</sup>据 1984年 6 月 25 日的伦敦联合出版社 (Associated Press)报导,某个电视节目访查了英国国教会的主教,其中大部分都说:"基督徒不应相信耶稣基督是真主。"39 名英国主教中的31 名如此表示。31 名主教的其中 19 名更进一步表示,有充份的证据显示耶稣是"真主的首席天使。" 这份调查是由伦敦每周电视的每周宗教节目"信经 (Credo)"所做的。

<sup>(3)</sup> 作恶者包括多主信仰者。

伊斯兰不认为真主在创世后的第七天休息、或他与一位 天使博斗、或他是对抗人类的忌妒阴谋者,或他是任何人的 化身。伊斯兰也不主张任何人化身为真主。这些主张都是亵 渎真主的。真主是神圣的。他绝无不完美的任何属性。他从 不消沉。他不会困倦亦不需睡眠。

阿拉伯语安拉 (Allah) 即真主 (创造全宇宙的唯一主宰)。 安拉 (Allah) 一字即为真主之名,而为阿拉伯人所用,不论 是阿拉伯穆斯林或阿拉伯基督徒都一样。除了唯一的真主,此 字不代表任何事物。阿拉伯字"安拉 (Allah)"出现在《古 兰经》中的次数超过 2150 次。 阿拉姆语是极为近似阿拉 伯语的语言,它是耶稣的习惯用语,「真主也称为安拉。

### 2) 信天使:

穆斯林相信天使是存在的,他们是受敬重的被造物。 天使只崇拜真主,只奉主命行事,他们顺从真主,丝毫不违抗。加百列是其中一位天使,他奉主命将《古兰经》传达给穆罕默德 囊。

### 3) 信经典:

穆斯林相信真主将启示降示给其使者,以取信于人类并作为人类的向导。《古兰经》即是其中一本,真主将它降示给先知穆罕默德 囊。真主已保证《古兰经》不受任何损毁及扭曲。 真主说:

《我确已降示《古兰经》,我确是教诲的保护者。》(《古兰经》15 : 9 )

### 4) 信使者:

穆斯林信仰真主的先知和使者,如亚当 (Adam),诺亚 (Noah)、亚伯拉罕 (Abraham)、以实玛利 (Ishmael)、以撒

<sup>(1)</sup> NIV compact Dictionary of the Bible [NIV电子光盘圣经], 道格拉斯 (Douglas),第42页

(Isaac)、雅各 (Jacob)、摩西 (Moses) 及耶稣 (Jesus)。 但真主传达给人类的最终信息(重新确认的永恒信息)却降示给先知穆罕默德 紫。 穆斯林相信穆罕默德 紫 是真主派遣的最后一位先知,因为真主说:

《穆罕默德不是你们中任何男人的父亲,而 是真主的使者,和众先知的封印·····》(《古 兰经》33 : 40)

穆斯林相信所有先知及使者都属人类,皆为真主所造。

### 5) 信后世:

穆斯林信仰审判日(复活日),它是真主根据每人的信仰及行为作出审判的日子。

### 6) 信前定 (Al-Qadar):

穆斯林信仰前定 (Al-Qadar),即真主注定一切,但这并不是说,人类不能拥有自由意志。 相反,穆斯林相信真主已给予人类自由意志。 这表示他们可以选择对错,并为其诀择负责。

信前定包括信仰四件事: 1) 真主知道一切。他知道已发生及将发生的事。2) 真主已记下已发生及将发生的所有事。3) 凡真主意欲之事必然发生 , 非真主意欲之事绝不发生。4) 真主是万物之造物者。

# 除《古兰经》外,另有神圣之言吗?

有。圣训 (sunnah) (先知穆罕默德紫 的言论、行为或默许) 即是伊斯兰的第二个来源。是先知穆罕默德的 紫 同伴对他的言论、行为及观点的可靠转述。 对圣训 (sunnah) 的信仰是伊斯兰的基本信仰之一。

### 圣训选录

- {信士之间的爱、怜悯与仁慈犹如一个躯体:如果任何 部分生病,整个躯体即会发烧并难以成眠。}¹
- {信仰最好的信士是品德最高尚的人,而其中的佼佼者 是对妻室最好的人。}²
- {直到你钟爱自已的弟兄如同钟爱自己一般,你才算(完全)信教。}³
- {展现的怜悯应当毫无保留。你慈爱地上之生灵,上天之主必慈爱你。}<sup>4</sup>
- {对弟兄微笑也是施舍}5
- {慈爱是好字眼。}6
- {凡信真主者和未日(审判日)者,必善待邻里。}7
- {真主不会根据你的外貌及财富审判你,而会审视你的 心及行为。}<sup>8</sup>
- {在劳工汗水未干之前支付其薪金。}<sup>9</sup>
- (1) 圣训学家穆斯林 (Saheeh Muslim) #2586,以及布哈里 (Saheeh Al-Bukhari) #6011 所辑录。
- (2) 圣训学家艾哈默德 (Mosnad Ahmad) #7354, 以及 铁密济 (Al-Tirmizi) #1162 所辑录。
- (3) 圣训学家布哈里 (Saheeh Al-Bukhari) #13,以及穆斯林 (Saheeh Muslim) #45 所辑录。
- (4) 圣训学家铁密济 (Al-Tirmizi) #1924, 以及艾布达五德 (Abu-Dawood) #4941 所辑录。
- (5) 圣训学家 铁密济(Al-Tirmizi) #1956 所辑录。
- (6) 圣训学家穆斯林 (Saheeh Muslim) #1009,以及布哈里 (Saheeh Al-Bukhari) #2989 所辑录。
- (7) 圣训学家穆斯林 (Saheeh Muslim) #48,以及布哈里 (Saheeh Al-Bukhari) #6019 所辑录。
- (8) 圣训学家穆斯林 (Saheeh Muslim) #2564 所辑录。
- (9) 圣训学家依本·马哲 (Ibn Majah) #2443 所辑录。

■ {有一位男子在小路上行走,口渴难耐。遇到一口井,他爬下这口井,喝个饱,然后爬上来。突然他看到一只狗舌头外吐,正在舔湿泥来止渴。这个人说:"这只狗跟我一样口渴。"于是他又爬下这口井,将他的鞋子装满水,再给那只狗喝。真主感谢他并原谅他的罪行。} 先知 纖 被问道:"真主使者啊!我们会因为善待动物而得赏吗?" 他说: {善待每一个活着的动物或人都会得赏。}¹

### 伊斯兰如何描述审判日?

与基督教徒一样,穆斯林也相信今世的生活只是为了下一个生命空间作准备。这段生命是为了试练每个人的死后生命。整个宇宙终将毁灭,真主将审判已死之人。这个日子是永垂不朽生命之开端。此日即为审判日。在该日,真主将根据每人的信仰与行为来奖惩。那些信仰"除安拉外,绝无应受崇拜的主,穆罕默德是安拉的使者"的穆斯林将在审判日获得永远进入天堂的奖赏,因为真主说:

《信道而且行善者,是乐园的居民,他们将 永居其中。》(《古兰经》 2 : 82 )

那些至死不信"除安拉外,绝无应受崇拜的主,穆罕默德是安拉的使者"的人或非穆斯林,将永远失去进入天堂的机会,并将遭受火狱刑罚,真主说:

《舍伊斯兰教而寻求别的宗教的人,他所寻求的宗教,绝不被接受,他在后世,是亏折的。》(《古兰经》 3 : 85 )

<sup>(1)</sup> 圣训学家穆斯林 (Saheeh Muslim) #2244,以及布哈里 (Saheeh Al-Bukhari) #2466 所辑录。

#### 又如他说:

《在世时没有信道,临死时仍不信道的人,即使以满地的黄金赎罪,也不被接受。这等人将受痛苦的刑罚,他们绝没有任何援助者。》(《古兰经》 3 : 91)

有人可能会问: "我认为伊斯兰教是好的宗教,但如果我真的转信伊斯兰教,我的家人、朋友及他人可能会迫害或嘲笑我。因此如果我未皈依伊斯兰,我能进入天堂并从火狱中得救出来吗?"

真主在前面的经文中已回答了这个问题: "**舍伊斯兰教** 而寻求别的宗教的人,他所寻求的宗教,绝不被接受,他在 后世,是亏折的。"

当真主派遣先知穆罕默德囊来传达伊斯兰的使命之后,他即不接受信仰其它任何宗教的行径。真主是我们的造物主及支配者。他为我们在地球上创造万物。我们所有的祝福及善行皆来自他。因此当某人享受这些美好的事物却仍拒绝信仰真主、他的先知穆罕默德囊或他的伊斯兰时,他将在后世惩罚他(她)。事实上我们存在的目的即是仅崇敬真主并遵循他的旨意,诚如真主在《古兰经》(第 51 章第56 节)所说的话。

今生是短暂的。至死不信教的人,将看到他们在地球上的人生只不过是一天或不足一天,真主说:

《"主说:'你们在大地上逗留了几年?'他们说:'我们逗留了一天,或者不足一天……'"》(《古兰经》 23:112-113)

#### 又说:

《"难道你们以为我只是徒然地创造了你们(无任何目的),而你们不被召归我吗(后世)? 尊哉真主——真实的君主。 除他之外,绝无应受崇拜的……"》(《古兰经》23:115-116)

后世的生活才是真正的生活。不论从心理或生理的角度 而言皆是如此。我们的灵魂及身体都将在那里生活。

比较今生与后世,先知穆罕默德 鬟 说: {今生对比与后世的价值,犹如将你的手指伸入海水,然后抽出所能带走的东西。}¹ 意思就是今生之于后世犹如沧海一粟。

### 如为成为穆斯林?

只要真诚诵念: "俩一俩海,印兰拉胡,穆罕默德勒苏隆拉"(La ilaha illa Allah, Muhammadur rasoolu)即表示信仰了伊斯兰并成为穆斯林。这句话的意思是说"除安拉外,绝无应受崇拜的主<sup>2</sup>,穆罕默德是安拉的使者。"第一部分是说: "安拉是唯一的真主,除了他以外,再也没有其它的主值得我们崇拜,而安拉也没有其它的同伴或儿子。若要成为穆斯林,另外应具备下列条件:



信仰并表白:除安拉外,绝无应受崇拜的主,穆罕默德是安拉的使者。 是成为穆斯林的先决条件。

<sup>(1)</sup> 由圣训学家穆斯林 (Saheeh Muslim) #2858,以及艾哈默德 (Mosnad Ahmad) #17560 所辑录。

<sup>(2)</sup> 如我们先前所述,阿拉伯文安拉 (Allah) 代表真主(创造全宇宙的一位及唯一一位真主)。 Allah 一字即为真主之名,为阿拉伯人(阿拉伯穆斯林及阿拉伯基督徒) 所使用。

- 信仰《古兰经》是真主的语言,而由他所降示。
- 信仰审判日(复活日)是真实的且将到来。
- 接受伊斯兰教为宗教。
- 除了真主,不崇拜任何人或物。

先知穆罕默德 鸞 说: {当某人怀着你们任何一人可能犯下的错误而悔悟并求助于真主时,真主会更加的喜乐。正如某人在荒野骑着他的骆驼行进,骆驼却带着他的食物及饮水跑开,当他失去找回骆驼的最后一点希望后,来到一颗树并躺在树下(等死),因为他几乎不可能找到他的骆驼。当他处于那种状态时(绝望),骆驼突然出现在他眼前!他抓住骆驼的缰绳,极度喜乐的地大喊: "真主啊,你是我的仆人,我是你的主!"他在极度喜乐下犯下了错误。}1

# 《古兰经》的内容

《古兰经》是真主最后降示的真言,为穆斯林的信仰的源泉,行动的指南。它处理有关人类的所有问题:智慧、信仰、崇拜、互动、法律等,但其基本课题则是如何处理好真主与仆民之间的关系。 同时,它提供指引及详细教诲来求取公平的社会、正确的人类行为,以及平衡的经济系统。



<sup>(1)</sup> 圣训学家穆斯林 (Saheeh Muslim) #2747,以及布哈里 (Saheeh Al-Bukhari) #6309 所辑录。

请注意,《古兰经》仅以阿拉伯文降示给穆罕默德 囊。 因此,以英文或其它任何语言所翻译的《古兰经》,都只 是对《古兰经》的译解,而非《古兰经》之原本。

### 谁是先知穆罕默德 靈?

穆罕默德 紫于公元 570 年生于麦加。 他的父亲在他出生前去世,母亲也在他六岁时也跟着去世,他是被古莱氏族的祖父和叔父抚养长大的。他是文盲,无法读写,一直到他去世时都是如此。他的家人在他承接先知使命之前,大部分都是文盲。到他长大后,他的坦率、诚实、值得信赖、慷慨及真诚远近闻名。他的这些特征为他博得"艾敏" (忠诚者)的美名。1 穆罕默德 紫 极为正直,他常常谴责社会的颓废及人们的盲目崇拜。

在四十岁时,穆罕默德 紫 从加百列天使那里接到真主的第一则谕示。 这些谕示持续 了23 年,被汇集成著名的《古 兰经》。



麦地那 (Madinah) 先知清真寺。

<sup>(1)</sup> 圣学家艾哈默德 (Mosnad Ahmad) #15078 所辑录。

他立即开始背诵《古兰经》并宣扬真主所降示的真理,他及他的少数追随者遭受到不信教者迫害。迫害日益严重,因此真主在 622 年指示其迁徙。 这次从麦加到麦地那 (Madinah)的迁徙(往北方 260 英里)标示着伊斯兰新纪元的开始。

若干年后,穆罕默德 囊 及其追随者胜利返回麦加,并宽恕了曾迫害过他的敌人。穆罕默德 囊 于六十三岁去世前,阿拉伯半岛的大部分土地已在穆斯林掌控之中,在他去世后一个世纪内,伊斯兰传播至西方的西班牙及遥远的中国。 信仰的真实与明确是伊斯兰能如此快速及和平传播的原因之一。伊斯兰宣布只信仰独一的真主,他是唯一值得信仰的真主。

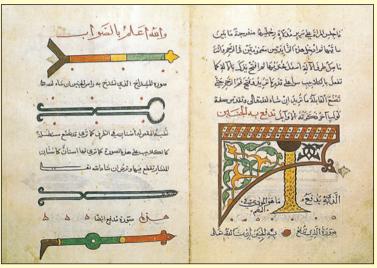
先知穆罕默德 鬈 是诚实、公正、仁慈、富有同情心、 真诚及勇敢的人类典范。 虽然他是一个人,但他却远离所 有邪恶习性,并为真主及其后世入天堂之荣誉而奋斗一生 。 他的言行中,始终表现出他对真主热爱和敬畏。

# 伊斯兰的传播 如何影响科学的进展?

伊斯兰教导人运用其智慧及观察力。伊斯兰传播若干年后,即出现了大量的城市及大学。借着融合东西方思想与新旧观念,医学、数学、物理、天文、地理、建筑、艺术、文学及历史都有突破性的进展。许多重要的系统,例如代数、阿拉伯数字及零的观念(对数学的发展至关重要)都是从穆斯林世界传至中世纪的欧洲。 许多复杂的仪器,如星盘、象限仪及精确的航海图都是由穆斯林所发明。借着这些仪器,欧洲人才得以进行海上探险。

星盘: 穆斯林所 发明的最重要科 学仪器之一,为 西方及现代社会 所广泛使用。





穆斯林医生在外科医学方面花费大量心力,并且开发许多外科仪器,这在旧的手写稿都可看到。

# 穆斯林相信耶稣的哪些事迹?

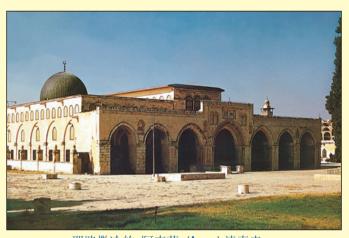
穆斯林尊敬耶稣,尊崇他所带来的和平,将他视为真主派遣给人类的最伟大的使者之一。《古兰经》确认他是童贞女玛利亚之子,这在《古兰经》 Maryam《玛利亚》章中有所描述。《古兰经》说明耶稣的出生如下:

《当时,天使说:"玛利亚啊!真主的确把从他发出的一句话向你报喜。他的名字是玛利亚之子麦西哈耶稣,在今世和后世都是有面子的,是真主所亲近的。他在摇篮里在壮年时都要对人说话,他将来是一个善人。"她说:"我的主啊!任何人都没有和我接触过,我怎么会有儿子呢?"天神说:「真主要如此创造他所意欲的人。当他判决一件事的时候,他只对那件事说声'有',它就有了。"》(《古兰经》3:45-47)

耶稣和亚当一样,都是在真主的旨意下奇迹般的出生,而没有父亲。真主说:

《在真主看来,耶稣确是像亚当一样的。 他用土创造亚当,然后他对他说: "有",他就有了。》(《古兰经》 3: 59)

作为先知的耶稣曾展现了许多奇迹。 真主告诉我们耶稣说:



耶路撒冷的 阿克萨 (Aqsa)清真寺。

《"我确已把你们的主所降示的一种迹象,带来给你们了。我必定为你们用泥做一个像鸟样的东西,我吹口气在里面,它就奉真主的命令而飞动。我奉真主的命令,能医治天然盲、大麻疯。又能使死者复活。又能把你们所吃的和你们储藏在家里的食物告诉你们……"》(《古兰经》 3 : 49)

穆斯林相信耶稣并没有被钉在十字架上。而是耶稣的敌人打算把他钉在十字架上,但真主拯救他并将他擢升到他那里。而且可能是他人代耶稣承受这种劫难。耶稣的敌人捉走此人并将他钉在十字架上,认为他就是耶稣。真主说道:

《······他们说: "我们确已杀死玛利亚之子 麦西哈耶稣,真主的使者。"他们没有杀 死他,也没有把他钉死在十字架上,而是 将另一个人钉在十字架上(他们杀了那个 人)······》(《古兰经》 4 :157)

穆罕默德 紫 及耶稣都未变更以往先知所传播的真主独 一的基本信仰,而是加以确认。<sup>1</sup>

<sup>(1)</sup>穆斯林相信真主曾给耶稣一本神圣的经典(称为《引支里》Injeel),其中的部分内容仍可在新约圣经中真主对耶稣的教诲中找到。但这并不表示穆斯林相信今日的圣经,因为它不是真主所降示的原始经文。他们已更改、增加和遗漏。负责修订The Holy Bible (Revised Standard Version)《神圣圣经(修订标准版)》的促进会也认可这种说法。此促进会由该促进会的 32 名学者会员所组成。他们负责咨询委员会的检验与讨论,该委员会是由五十名共同运作的教派代表所组成的。促进会在 The Holy Bible (Revised Standard Version)《神圣圣经(修订标准版)》的序文第 iv 页提到: "很明显的在转述文字时有时会发生遗漏,但还没有版本提供令人满意的还原文字。因此我们只能根据适任学者所提供的最佳判断,运用最适当的方式重建原文。"促进会也在序文第 vii 页提到: "我们也另外提供批注,指出古代作者明显的更动、新增或遗漏的部分(Mt 9.34;Mk 3.16;7.4;Lk 24.32、51等)。"

### 伊斯兰如何评论恐怖主义?

伊斯兰是仁慈的宗教,不允许恐怖主义。真主在《古兰 经》中说:

《未曾为你们的宗教而对你们作战,也未曾把你们从故乡驱逐出境者,真主并不禁止你们怜悯他们,公平待遇他们。 真主确是喜爱公平者的。》(《古兰经》60 : 8)

先知穆罕默德 囊 一向禁止士兵杀害妇女和儿童, <sup>1</sup> 而且总是劝告他们:{······不要行恶、不要极端、不要杀害儿童 } <sup>2</sup> 他也说:{凡杀害与穆斯林为善的人,将无法闻到天堂之芬芳,即使芬芳之气散发四十年也罢。} <sup>3</sup>

此外, 先知穆罕默德 囊 也禁止火刑。4

他一度将谋杀列为第二严重的大罪, <sup>5</sup> 他甚至警告在审判日时, **{第一件在审判日判决的人类罪行将是杀戮**。<sup>6</sup>} <sup>7</sup>

伊斯兰还鼓励善待动物并且禁止伤害它们。 先知穆罕默德 鬢 曾说: {有一个女人因为将一只猫囚禁至死而受罚。为了惩处这种行为,她被判下火狱。她囚禁那只猫时,不给它食物或饮水,也不放它出来吃昆虫。}<sup>8</sup>

- (1) 圣训学家穆斯林 (Saheeh Muslim) #1744,以及布哈里 (Saheeh Al-Bukhari) #3015 所辑录。
- (2) 圣训学家穆斯林 (Saheeh Muslim) #1731, 以及铁密济 (Al-Tirmizi) #1408 所辑录。
- (3) 圣训学家布哈里 (Saheeh Al-Bukhari) #3166, 以及伊本•马哲 (Ibn Majah) #2686 所辑录。
- (4) 圣训学家艾布达五德 (Abu-Dawood) #2675 所辑录。
- (5) 圣训学家布哈里 (Saheeh Al-Bukhari) #6871,以及穆斯林 (Saheeh Muslim) #88 所辑录。
- (6) 这意味杀害与伤害。
- (7) 圣训学家穆斯林 (Saheeh Muslim) #1678,以及布哈里 (Saheeh Al-Bukhari) #6533 所辑录。
- (8) 圣训学家穆斯林 (Saheeh Muslim) #2422,以及布哈里 (Saheeh Al-Bukhari) #2365 所辑录。

圣训中还说某个男人给一只很渴的狗饮水,而蒙主恕饶。 先知 鬈 被问道: "真主的使者啊!我们会因为善待动物而得赏吗?"他说: {善待每一个生命都会得赏。}¹

此外,在宰杀动物时,先知教导穆斯林尽可能避免对动物造成恐惧或伤害。先知穆罕默德 ﷺ 说: {当您屠宰动物时,请以最好的方式为之。请磨利刀口以减轻动物的痛苦。}²

由此可知,对无防卫能力的民众进行恐怖行动、大规模 摧毁建筑物及资产,以及利用炸弹攻击或伤害无辜,都是 伊斯兰及穆斯林所禁止并厌恶的。穆斯林遵循伊斯兰的和 平、仁慈及宽恕,且绝大数穆斯林都和打着伊斯兰的名义 所行的暴行无关。如果个别穆斯林涉及恐怖主义行动,该 人将因违反伊斯兰法律而获罪。

# 伊斯兰教的人权与正义

伊斯兰为个人保证了人权。 以下是伊斯兰教保护的部分人权。

任何人的生命、财产和名誉都是神圣不可侵犯的,不论该人是否为穆斯林。因此在伊斯兰中,不允许辱骂或嘲笑他人。先知穆罕默德 鬚 说: {你的生命、你的财产及你的名誉是不可侵犯的。}<sup>3</sup>

<sup>(1)</sup> 圣训学家穆斯林 (Saheeh Muslim) #2244,以及布哈里 (Saheeh Al-Bukhari) #2466 所辑录。

<sup>(2)</sup> 圣训学家穆斯林 (Saheeh Muslim) #1955, 以及铁密济 (Al-Tirmizi) #1409 所辑录。

<sup>(3)</sup> 圣训学家布哈里 (Saheeh Al-Bukhari) #1739, 以及艾哈默德 (Mosnad Ahmad) #2037 所辑录。

伊斯兰中没有也不允许有种族歧视,因为《古兰经》在下列文字中提到了人类生而平等:

《众人啊!我确已从一男一女创造你们,我使你们成为许多民族和宗教,以便你们互相认识。在真主看来,你们中最尊贵者,是你们中最敬畏者。<sup>1</sup> 真主确是全知的,确是彻知的。》(《古兰经》 49:13)

伊斯兰拒绝因财富、权势或种族而对某些个人或民族另眼看待。真主所造的人类是平等的,而仅以忠实与虔诚来区分彼此。先知穆罕默德 ﷺ 说:

【我的同胞啊! 你们 的真主只有一位, 你们的祖先(亚当)只有一位。阿拉伯 人不比非阿拉伯人优越,非阿拉伯人 也不比阿拉伯人优 越,白人优越,黑人也不比黑人 优越,黑人也不比黑人 优越,<sup>2</sup> 能比较的只有虔诚。}<sup>3</sup>

人类今日面对的一个主要问题是种族主义。发达国家可以将人送上月球,却无法停止他们的同胞之间的憎恨和斗争。 从先知穆罕默德 鬢 的年代开始,伊斯兰即已清晰地证明如何终结种族主义。当每年来自全球将近两百万的穆斯林来到麦加朝觐 (Hajj) 时,即彰显

出所有种族及民族之间真正的伊斯兰兄弟情谊。

<sup>(1)</sup>一个虔诚的人是一个信教者,他远离所有种类的罪行,执行 真主谕示我们执行的所有善行,并且敬畏与热爱真主。

<sup>(2)</sup> 先知言论中有关有色人种的部分。 意思是在伊斯兰教中,没有人会因为肤色而比他人优越,不管他是白人、黑人、红人或任何其它有色人种。

<sup>(3)</sup> 圣训学家艾哈默德 (Mosnad Ahmad) #22978 所辑录。

伊斯兰是讲求正义的宗教。真主说:

《真主的确命令你们把一切受信托的事物交给应受的人,真主又命令你们替众人判决的时候要秉公判决. ……》(《古兰经》4 :58)

又说:

《……主持公道。真主确是喜爱公道者的。》 (《古兰经》49:9)

我们甚至应该为我们讨厌的人主持公道, 因为真主说:

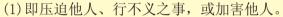
《······你们绝不要因为怨恨一伙人而不公道。你们当公道:公道是最近于敬畏的······》(《古兰 经》5:8)

先知穆罕默德 ﷺ 说道:{同胞们,不要不公道,<sup>1</sup> 不公道会让你们在审判日身陷黑暗之中。}<sup>2</sup>

而一生中未得到权利(即未接受公正审判的人)会在审判日得到他们的权利,因为先知 룷 说: {在审判日,权利将还给那些该得的人……}<sup>3</sup>

### 妇女在伊斯兰中的地位

伊斯兰教将女性(不论是已婚还是未婚)视为与生俱来的独立个体,有权选择拥有或放弃自己的财产和收入,不受任何监护人(父亲、丈夫或任何其它人)的限制。她有权利进行买卖、送礼和施舍,可以随心所欲地花费自己的钱。新郎要给予



<sup>(2)</sup>由圣训学家艾哈默德 (Mosnad Ahmad) #5798,以及布哈里 (Saheeh Al-Bukhari) #2447 所辑录。

<sup>(3)</sup> 由圣训学家穆斯林 (Saheeh Muslim) #2582,以及艾哈默德 (Mosnad Ahmad) #7163 所辑录。

新娘聘礼,供新娘个人使用,新娘可以保留自己的姓氏,而不必改随夫姓。

伊斯兰鼓励丈夫善待他的妻子,正如先知穆罕默德 紫所说:{你们中最优秀的人就是那些善待自己妻子的人。}¹

伊斯兰中母亲受到高度尊重。伊斯兰要求以最好的方式来对待她们。 有个人来见先知穆罕默德 并对他说: "真主的使者啊! 最值得我诚心陪伴的人是谁呢?"先知 说: {你的母亲。} 那人说: "还有谁呢?" 先知 说: {你的母亲。} 那人又问: "还有谁呢?" 先知 说: {你的母亲。} 那人又问: "然后是谁呢?" 先知 说: {然后是你的父亲。}

# 伊斯兰的家庭观念

文明社会的基本单位"家庭"在很多地方正逐渐瓦解。 但伊斯兰的家庭体系赋予丈夫、妻子、孩子和亲属应有的权利,让彼此达到平衡的关系。健全完整的家庭能够培养出高尚无私的品德、宽容和爱。一个和谐的家庭所提供的平和及安全感是难以衡量的,也是家庭成员借以达到心智成长的必要因素,和谐的社会秩序乃是这些稳定家庭的延伸以及对孩子的珍视。

# 穆斯林如何对待年长者?

在伊斯兰世界,您很难发现"养老院"。一个人在自己生活最艰难的时候还能竭尽所能地照顾父母是一种荣耀,也是一件幸福的事,更是个人心智成长的一大机会。在伊斯兰

<sup>(1)</sup> 圣训学家伊本•马哲 (*Ibn Majah*), #1978 以及铁密济 (*Al-Tirmizi*), #3895 所辑录。

<sup>(2)</sup> 圣训学家穆斯林 (Saheeh Muslim), #2548 以及布哈里 (Saheeh Al-Bukhari), #5971 所辑录。

中,仅仅为我们的父母祈福是不够的,我们必须发挥无限的怜悯之心,衷心记住当我们还是孩子时,他们为我们所做出的无私奉献。母亲尤其值得尊重。当父母年事渐高时,我们必须以仁慈与无私的精神宽厚地对待他们。

在伊斯兰中,服侍父母是仅次于礼拜的个人义务。父母 有权利期盼这一天的到来。父母亲如未做错事,却受到孩 子斥责,以为年纪大的人很难相处,则孩子的行为是很令 人不齿的。

#### 真主说:

《你的主曾下令说:"你们应当只崇拜他,应当孝敬父母。如果他俩中的一人或者两人在你的堂上达到老迈,那末,你不要对他俩说:'呸!'不要喝斥他俩,你应当对他俩说有礼貌的话。你应当必恭必敬地服侍他俩,你应当说:"我的主啊!求你怜悯他俩,就像我年幼时他俩养育我那样"。》(《古兰经》17:23-24)

# 什么是伊斯兰的五大支柱?

伊斯兰的五大支柱是伊斯兰教生活的结构。它就是信仰的证词、礼拜、施散天课(帮助穷人)、斋戒以及一生之中到麦加朝觐一次(如果有能力的话)。

### 1) 信仰的证词:

信仰的证词是以信念说出: "俩一俩海,印兰拉胡,穆罕默德勒苏隆拉"(La ilaha illa Allah, Muhammadur rasoolu Allah.)这句话的意思是说"除安拉外,绝无应受崇拜的主,穆罕默德是安拉的使者。"第一部分是说:安拉是唯一的真主,除了他以外再没有其它的主,表示除了安拉之外,再也没有其它的主值得我们崇拜,而安拉也没有其它的同伴或儿子。这种信仰的证词称为"清真言"(舍哈代),这

是一种简单的祈祷文,必须以信念说出。信仰的证词是五大支柱中最为重要的一项。

### 2) 礼拜:

穆斯林一天要礼拜五次。每一次礼拜只需几分钟即可。伊斯兰的礼拜是穆斯林与真主之间最直接的沟通方式。穆斯林与真主之间不需要中间人。

在礼拜的过程中,一个人可以感觉到内在的快乐、平静和安适,且感受到真主因为与他(她)们同在而欣喜。先知穆罕默德 鬈 说道: {毕拉勒 (Bilal) 啊! 传唤(人们)礼拜,让我们从礼拜中得到安适。}²毕拉勒 (Bilal) 是穆罕默德紫的追随者之一,负责传唤人们礼拜。

礼拜在黎明、中午、下午、日落和晚上各进行一次。 穆斯林几乎可以在任何地方进行礼拜,像是野外、办公室 、工厂或大学中。

### 3) 施散天课(帮助穷人):

所有的东西都是属于真主的,而财富是交由值得信任的人 类来保管的。"天课"(则卡特)这个字的原意是"净化"和"成 长"。施散天课是"将资产的一定百分比贡献给某些需要帮助

的人"。凡金、银、现金资产总额达到黄金85克且资产占有期满一年的人需至少捐献百分之二点五。我们的资产可通过安排一部分捐献给那些需要帮助的人,来达到净化的目的,而且就像修新树木一样,剪掉的部分会长出新的来,树木则会长的更高。



- 一个人可以尽其所能地义务捐献救济金或慈善捐款。
- (1) 有关安拉这个字的详细信息,请参阅52页(2)。
- (2) 圣训学家艾布达五德 (Abu-Dawood) #4985 和艾哈默德 (Mosnad Ahmad) #22578 所辑录。

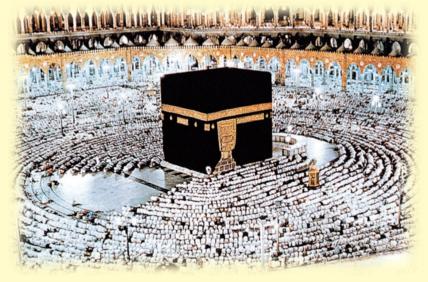
### 4) 斋戒:

每年的斋戒月份(赖买丹),<sup>1</sup> 符合条件的所有穆斯林都必须从早到晚斋戒,不能饮食,也禁止发生房事。

斋戒对健康有益,它是一种精神净化方式。斋戒的人可以真正感受到那些挨饿的人的痛苦,进而在感谢真主的同时,不忘自己对穷人的义务。

### 5) 到麦加朝觐:

朝觐(哈吉(Haji))对于身体健康,经济富裕的人而言,是一生必尽一次的义务。每年大约有两百万人从全球各地到麦加(Makkah)去朝觐。朝觐的时间是在伊斯兰教历的第



朝觐者会在麦加的 *Haram* 清真寺中祈祷。穆斯林在清真寺中祈祷时要面对克尔白(Kaaba,图中的黑色建筑)。这是真主要求先知亚伯拉罕 (Abraham) 和他的儿子伊斯玛 (Ishmael) 建筑的。

(1) 斋戒月是回历的第九个月(以阴历计,而非阳历)。

12个月。男性朝觐者穿著简便的两片白布以消除不同阶级和文化的差异,所有的朝觐者在真主面前一律平等。

朝觐的仪式包括绕克尔白即天房(Kaaba) 七次,然后在萨法(Safa) 和麦尔卧(Marwa)两山之间来回七趟,就像哈吉尔(易卜拉欣圣人的妻子)(Hagar) 在寻水时所做的一样。然后朝觐者一起站在阿拉法(Arafa)<sup>1</sup> 向真主祈祷,并祈求他的宽恕,这种景象总是会让人联想到"最后审判日"。

朝觐的最后一项礼仪是庆典,宰牲节会礼 (EidAl-Adha),由朝觐者一起祈祷庆祝。这个庆典和开斋节会礼 (Eid al-Fitr)是穆斯林的两大节日。

<sup>(1)</sup> 离麦加 15 英哩远的区域。

# 有关伊斯兰更多的信息

如果你想了解有关伊斯兰的更多的知识,或 你还有解答不了的问题,或你想打印本书内容, 请访问本书因特网址:

www.islam-guide.com/cs

# 欢迎建议

如果你对本书有什么意见或建议,请与作者联系:

电子邮件: ib-cs@i-g.org

电话: (966-1) 454-1065

传真: (966-1) 453-6842

PO Box: 21679, Riyadh 11485, Saudi Arabia







# 参考资料

- Meteorology Today《近代气象》
- The Use of Satellite Pictures in Weather Analysis and Forecasting 《气象分析与预测中卫星照片的使用》,作者Anderson(安德森)等
- The Atmosphere 《大气》,作者Anthes (恩西斯)等
- The NIV Study Bible, New International Version [NIV 研读圣经,新国际版]
- Weather and Climate《天气与气候》,作者Bodin(包登)
- Anatomy of the Earth《地球结构》,作者Cailleux(西里士)
- The Space Atlas 《太空图册]》,作者Heather (希瑟) 与 Henbest (享毕斯)
- Principles of Oceanography《海洋学原理》,作者Davis(大卫)
- NIV Compact Dictionary of the Bible [NIV 电子光盘圣经], Douglas (道格拉斯)
- Oceans《海洋》,作者Elder(爱尔德)与Pernetta(巴内特)
- Famighetti, Robert. 1996. The World Almanac and Book of Facts 1996. Mahwah, New Jersey: World Almanac Books.
- Oceanography《海洋学》,作者Gross(葛雷斯)
- Integrated Principles of Zoology《动物学综合原理》,作者Hickman (西克曼)等
- Interpretation of the Meanings of The Noble Quran in

- the English Language《古兰经英文注解》作者Al-Hilali, Muhammad T.; and Muhammad M. Khan..
- The Holy Bible (Revised Standard Version) 《神圣圣经》 (修订标准版)
- Al-Serah Al-Nabaweyyah《圣训注解》作者Ibn Hesham, Abdul-Malek. (伊本•黑沙幕)
- Understanding Islam and the Muslims《伊斯兰和穆斯林》 作者The Islamic Affairs Department, The Embassy of Saudi Arabia, Washington (沙特阿拉伯驻美国大使馆伊 斯兰事务处)
- Marine Geology《海洋地质学》,作者Kuenen(昆宁)
- Histology《组织学》,作者Leeson(里森)
- Clouds and Storms《云与暴风雨》,作者Ludlam(陆得恩), 7.4 版。)
- Ee、jaz al-Quran al-Kareem fee Wasf Anwa、 al-Riyah、 al-Sohob、al-Matar, 《古兰经的科学奇迹》作者Makky (麦奇)等
- Elements of Meteorology 《气象元素》,作者Miller (米勒) 与 Thompson (汤普森)
- Human Development as Described in the Quran and Sunnah 《古兰经与圣行中所描述的人类发育》作者Moore(莫尔) 等
- Al-E' jaz al-Elmy fee al-Naseyah《额发之科学奇迹》,作 者Moore (莫尔) 等,
- The Developing Human, Clinically Oriented Embryology 《人类胚胎的发育过程》 作者Moore, Keith L(莫尔)
- The Developing Human 《发育中的人类》作者Moore (莫尔)与Persaud (佩尔绍德)

- The Geological Concept of Mountains in the Quran 《古 兰经之山的地质概念》,作者El-Naggar(艾尔-尼葛尔)
- Neufeldt, V. 1994. Webster New World Dictionary. Third College Edition. New York: Prentice Hall.
- The New Encyclopaedia Britannica《新大英百科全书》,简 编百科第 4 册
- The Human Nervous System《人类神经系统》,作者Noback (罗贝克)等
- History of the Byzantine State 《拜占庭帝国史》, Ostrogorsky (奥斯夫斯基)
- Earth 《地球》,作者Press(普雷斯)与Siever(西瑞尔)
- Aristotle(亚里斯多德)著作英译本: Meteorologica 《气象》作者Ross(罗斯)等。
- A Colour Guide to Clouds 《云的彩色指南》,作者Scorer (史考尔)及Wexler (魏思乐),
  - Horizons, Exploring the Universe《视野,探索宇宙》,作者Seeds(西迪),第 9 版,天文学研究大学协会公司(Association of Universities for Research in Astronomy, Inc.。
- Essentials of Anatomy & Physiology 《解剖学与生理学基础》,作者Seeley (西里) 等
- History of Persia 《波斯史》, Sykes (史盖西)
- Earth Science《地球科学》Tarbuck, Edward J.; and Frederick K. Lutgens. 1982. . 3rd ed. Columbus: Charles E. Merrill Publishing Company.

- Introductory Oceanography《海洋学简介》,作者Thurman (寒门)
- The First Three Minutes, a Modern View of the Origin of the Universe 《前三分钟,宇宙源起之现代观点》,作者Weinberg(温伯格)
- Al-Borhan fee Oloom Al-Quran《古兰经科学的明证》Al-Zarkashy(艾尔-萨斯基)
- This is the Truth《这就是真理》(录像)阿布杜麦吉德·赞达尼主讲。

### 附:圣训编号:

本书中圣训! 的编号根据如下:

- Saheeh Muslim: 根据 Muhammad F. Abdul-Baqy 的编号。
- Saheeh Al-Bukhari: 根据 Fath Al-Bari 的编号。
- Al-Tirmizi: 根据 Ahmad Shaker 的编号。
- Mosnad Ahmad: 根据 Dar Ehya' Al-Torath Al-Araby, Beirut 的编号。
- Mowatta' Malek: 根据 Mowatta' Malek 的编号。
- *Abu-Dawood:* 根据 Muhammad Muhyi Al-Deen Abdul-Hameed 的编号。
- Ibn Majah: 根据 Muhammad F. Abdul-Baqy 的编号。
- *Al-Daremey:* 根据 Khalid Al-Saba Al-Alamy 和 Fawwaz Ahmad Zamarly 的编号。



<sup>(1)</sup> 圣训是先知穆罕默德囊的言论、行为或观点,而由其追随者所转述的。